



ROCZNIK 2023

## Nasi SPRAWCY na stronie tytułowej

Martin Richter był twórcą targów Bau w Monachium. Jego działania posuwają nas naprzód, NOWE jest realizowane.

Max Huemer został szefem "Wewnętrznej obsługi technicznej" w 2022 roku i przeniósł się do zakładu w Hungen w 2023 roku. Dziękujemy za wzorową karierę.

Bao Le Trung Cichy, wszechstronny, niezawodny, otwarty na nowe pomysły - wierny motto "nie mów, rób".

Enis Rasiti jest kandydatem do tytułu Pracownika Roku. Nasze IT jest mocną stroną wszystkich lokalizacji. Enis jest zawsze szybki i zapewnia 100% jakości.

Rudolf Klostermeyer jest OBX-em, a OBX od lat jest naszym czynnikiem sukcesu jako program ERP. Lubimy rozwijający się zespół i jego siłę.

Darko Srejić jest niezależny, cichy i skuteczny. Bierze na siebie odpowiedzialność i doprowadza sprawy do końca.

Perrine Rapp jej rynki rozwijają się każdego roku, ceniona wewnętrznie i przez klientów. Jej proaktywne i niezależne podejście jest dobrze odbierane.

Adam Suchanek z oddziału w Mikołowie przeniósł się do Hungen. Lubiany, ambitny, szybki i robi wszystko w 100% dobrze, polski kosmopolita (obywatel świata).

Mehdi Merzai od uchodźcy przez ślusarza do zastępcy kierownika działu siatki cięto-ciągnionych. Sympatyczny, inteligentny i z pozytywną energią.

Armend Halili specjalista od trudnych zadań. Bardzo ceniony jako kierownik zmiany.

Viktor Kutscher od 0 do 100 w CZ, pierwsze duże zamówienie na 5 000 m<sup>2</sup> siatki cięto-ciągnionej w Pradze. CZ nadchodzi, stajemy się liderem rynku w CZ.

Nadja Guri z centrali do działu inżynierii, technologii i kosztorysowania. Mężczyźni czy kobiety - jesteśmy zwolennikami wzorowych karier.

Zedan Serdar od uchodźcy do kierownika zakładu. Zmotywowany, sympatyczny, inteligentny ORAZ myślący/pytający w każdym procesie.

Katharina und Almir wspólnie zarządzają działem malowania proszkowego. Ich motto: Zawsze istnieje plan B, pomagamy tam, gdzie jest to konieczne.

Admir Sisić jest nowicjuszem roku w obszarze perforacji. Szybki, zawsze uśmiechnięty, nigdy nie zestresowany ORAZ oferuje najwyższą wydajność.

Jaroslav Sulc z zespołu CZ do zespołu CH od 2019 roku ORAZ bardzo chwalony, uznany i otrzymuje asystenta, CZ staje się mocną stroną techniczną.

Till Brieske: Bardzo precyzyjny i rozsądny, przyszły szef działu jakości. Bardzo doceniany jako łącznik między biurem a produkcją, ważny dla przyszłości.

Jasmin Stählin jest silną kobietą i dobrym duchem w tle Metalitu. Odnoszący sukcesy mężczyźni i firmy potrzebują silnych kobiet.

Wolfgang Wiesauer przechodzi na częściową emeryturę. Człowiek czynu i szef produkcji w Gmunden pracuje mniej - to ogromna strata.

Ramona Schmitt: Zawsze obecna, zawsze milcząca i zawsze mająca 100% racji. Osoba odpowiedzialna za jakość w biurze obok Melanie Weber.

Darco, Artiot, Artiola, Tina, Savo, Nikola, Alexandru czy Monica to dzieci pracowników. Mamy przyszłość, nasze dzieci mają przyszłość.

Karl Moshammer jest częścią czynnika sukcesu konserwacji: cichy, szybki, 7 dni / 24 godziny w razie potrzeby i zawsze przyjazny.

Denis Müller jest wysoko cenionym kierownikiem zakładu w Hungen. Charakteryzuje go wiele nadgodzin i doskonała jakość.

Nowy start w backoffice: Judith & Lisa zawsze pomocne i z uśmiechem na twarzy, można poczuć pozytywne uczucie przez telefon. Bardzo chwalone!

Dominika Dors architektka i kosmopolita. Newsletter, rocznik i wiele więcej - wszystko jest warte przeczytania.

Steffen Wand jest twórcą FURAL ACADEMY w Hungen - DZIĘKUJEMY. Odwiedzający są entuzjastycznie nastawieni do akademii i lokalizacji Hungen.

# ROCZNIK 2023



Jednoczęściowe baffle produktem roku 2021 i 2022 – największy projekt P-Red Basel, ostatnia dostawa w 2023 r.



Pokój pacjentów roku 2023 – Merian Iselin Spital, Bazylea



Ponadczasowe połączenie drewna i metalu wraz z dodatkowymi funkcjami akustyki i higieny



Siatka cięto-ciągniona: TUM Garching z 2225 m<sup>2</sup>, najtrudniejszy projekt 2023 roku.



Siatka cięto-ciągniona jako produkt roku 2021, 2022 i 2023 – Porsche Riesbach jako prestiżowy projekt



Sufity metalowe to idealne rozwiązanie dla szkół – klasy przyszłości z dobrą akustyką i funkcją chłodzenia

## Warte uwagi w 2023 roku

We are family -  
Razem jesteśmy silni!

- Fural Gmunden AT:**
- W krytycznych momentach pracujemy 7 dni w tygodniu, 24 godziny na dobę. Produkcja, która zaczyna działać, gdy jest to konieczne. Nasza produkcja jest naszą siłą dzięki dotrzymywaniu terminów i wysokiej jakości. Kilka miesięcy w 2023 roku nie było standardem firmy Fural.
  - Nowy budynek biurowy: budowa w końcu trwa, stawiamy Apple jako wzór do naśladowania.
  - Jesteśmy przyzwyczajeni do dostarczania próbek dla dużych projektów i zdobywania nagród za innowacje, np. za zestaw do wymiany oświetlenia LED. Nowy profil akustyczno-przewodzący z lepszym chłodzeniem i akustyką to przyszłość.
  - Wiodące na świecie targi Bau w Monachium zakończyły się pełnym sukcesem. Dziesięć prostopadkościanów, od projektów specjalnych po zrównoważony rozwój, pokazuje perfekcję w sufitach metalowych. Liderzy rynku odnoszą sukcesy z nami i dzięki nam.
  - Pracownicy biurowi i technicy pomagają w zakładach produkcyjnych (AT, DE, CZ, CH) w razie potrzeby, zakład produkcyjny w Gmunden jest cenionym pomocnikiem w nagłych wypadkach dla innych lokalizacji. Inne lokalizacje są awaryjnymi pomocnikami dla FURAL.
  - Jedna lokalizacja zapewnia perforację dla wszystkich lokalizacji i decyduje o sukcesie dzięki terminowej dostawie.
  - Drugi system fotowoltaiczny wytwarza do 40% własnego zużycia energii w ciągu dnia. Biuro jest również ogrzewane w sposób zrównoważony i bez gazu za pomocą pompy ciepła i odnawialnej sieci ciepłowniczej.
  - Dział sufitów chłodzących "żyje" i rozwija się na rynku AT. W przypadku dużych projektów w AT, decyzja na korzyść rozwiązań i inżynierii w dziedzinie chłodzenia FURAL.
  - Dobrzy młodzi ludzie wybierają FURAL i zachwycają poprzez DZIAŁANIE
  - Świątujemy 20 lat FURAL na nowo i naprawdę dobrze się przy tym bawimy.

- Metalit Büron CH**
- Metalit staje się flagową firmą w Grupie FURAL. Wiodąca w sektorze materiałów magazynowych, o silnej pozycji w zakresie produkcji, sprzedaży i technologii.
  - Dwie nowe osoby dołączają do zespołu technicznego. Jedna pochodzi z produkcji, druga z placu budowy - obie razem stanowią wilne wsparcie.
  - Ambitny cel rocznej produkcji 300 000 m<sup>2</sup> zostaje przekroczony.
  - Wszystkie języki CH (DE, IT, FR) zostały pokryte, teraz brakuje jeszcze wielu lat doświadczenia.
  - Niesamowity duch zespołowy całego zespołu (od produkcji po biuro i magazyn). Mamy 30 aplikacji na ogłoszone stanowiska, a dzieci pracowników rozpoczynają pracę w produkcji.
  - Luca Randelli jest nowym szefem działu utrzymania i kontroli jakości. Wraz z Vedranem Gajicem jako zastępcą CTO mamy wzmocnienie dla produkcji i sprzedaży.
  - Sprzedaż w zachodniej Szwajcarii - Metalit wzrasta o 100%, Perrine Rapp staje się czynnikiem sukcesu poprzez współmyślenie i przyszłościową optymalizację. Dotrzymuje obietnic i szybko reaguje.
  - Perforacja Gmunden staje się wąskim gardłem dla CH - chaotyczne warunki są minimalizowane przez produkcję i biuro CH, a procesy muszą być rozwiązywane w Gmunden.
  - Malowanie proszkowe jest czynnikiem sukcesu i "placem budowy". Musi powstać stabilny i długoterminowy zespół.

- Dipling Hungen DE**
- Największe inwestycje w 2023 r. poczyniono w zakładzie w Hungen, tj. w akademii Fural, drugą giętarke obrotową do siatki cięto-ciągnionej oraz wielkoformatową automatyczną prasę krawędziową Salvagnini.
  - Hungen stało się centrum techniki z Maxem Huemerem, Tillem Brieske i Adamem Suchankiem. Ponadto podjęto decyzję o zatrudnieniu czwartej osoby w dziale techniki.
  - Akademia Fural z 10 prostopadkościanami sprawia, że warto ją odwiedzić, np. projekty specjalne, projekty ze Szwajcarii lub zrównoważony rozwój - perfekcja w metalowym suficie. Warto również odwiedzić dział montażu lub produkcję w Hungen. Hungen staje się lokalizacją pokazową i zorientowaną na klienta.
  - Od momentu przejęcia, w firmie pracują wspaniali ludzie: Denis Brands, Waldek, Mehdi, Nuri, Mujib, von Aa, Jonas Diehl, Mikele, Marco.
  - Waldek oficjalnie zostaje szefem działu siatek cięto-ciągnionych, a Mehdi jego zastępcą.
  - Dział siatek cięto-ciągnionych i Parzifal rośnie z każdym rokiem. Siatka cięto-ciągniona jest produktem roku 2021, 2022 i 2023, a powierzchnia Parzifal w połączeniu z doskonałym rzemiosłem jest dobrze odbierana.
  - Nasz zespół pań jest wzorowy, od myślenia, przez spójność, po zaplecze, próbki, dobrą organizację transportu, organizację wizyt u klientów i wiele więcej...
  - Zauważalna poprawa jakości i dotrzymywanie terminów w 2023 roku - uczymy się z każdego procesu.

- Fural Bohemia CZ**
- Zdobywamy pierwsze duże zamówienie w Pradze na 5 000 m<sup>2</sup> siatki cięto-ciągnionej. Viktor Kutscher staje się coraz bardziej znany i doceniany na rynku CZ.
  - CZ potrzebują zmian, po raz pierwszy brak kick-off, po raz pierwszy spadek wolumenów, po raz pierwszy trudne do osiągnięcia czarne liczby.
  - Zawsze cicho, zawsze za rozwiązaniem. W razie potrzeby niemożliwe staje się możliwe. Wahania zamówień od "o wiele za mało" do "o wiele za dużo" są krytyczne.
  - Współpracujący zespół, brak wewnętrznych czasów oczekiwania, produkcja jest optymalizowana każdego roku.
  - Jesteśmy firmą rodzinną, tzn. rodziny decydują się pracować dla nas.
  - Zespół CZ przyjeżdża do Gmunden na obchody 20-lecia i jako gospodarze jesteśmy zachwyceni zespołem CZ.

- Oddział Mikotów**
- Zakup działki blisko centrum miasta. W przyszłości będziemy oferować najlepsze miejsca pracy dla najlepszych pracowników. Planowanie biura o atrakcyjnej i przystępnej architekturze.
  - Trzy osoby odpowiedzialne za programowanie, które zajmują się lokalizacjami całkowicie autonomicznie i niezależnie. Doskonałe programowanie i jednocześnie bliski kontakt poprzez współpracę w poszczególnych sztafcach.
  - Zespół, który jest doskonale zorganizowany, tj. wieloletnie doświadczenie w produkcji w Gmunden, wieloletnie doświadczenie w dziale techniki w Gmunden i to w połączeniu z dwoma międzynarodowymi architektami, którzy studiowali w Wiedniu i Leicester. Idealny łącznik między architekturą a praktyką/wykonalnością.
  - Doskonała technologia siatki cięto-ciągnionej pochodząca z Polski i ścisła koordynacja z produkcją w Hungen jest mocną stroną.
  - Pracujemy razem na arenie międzynarodowej - niezależnie od tego, czy chodzi o technologię, programowanie czy marketing - każdy obszar jest wzbogaceniem.

- Oddział Wommelgen / Paryż**
- Niesamowita wiedza techniczna i precyzja są połączone z humorem i duchem zespołu. Pomaga to nie tylko w dobrze prosperującej lokalizacji, ale całej firmie.
  - Stabilny zespół, silny zespół, zabawny zespół - tam chce się pracować.
  - Wspaniali klienci, którzy od lat doceniają dotrzymywanie terminów i jakość Fural. Niczego nie można brać za pewnik, kryzys perforacyjny kosztował firmę utratę reputacji w 2023 roku.
  - Od Beneluksu po Francję, wielojęzyczność z trzema lub czterema językami jest mocną stroną Grupy FURAL. Dzięki Christophowi Kloibhoferowi możliwe jest wzmocnienie zespołu Beneluksu i utworzenie oddziału w Paryżu.

- Wspólnie**
- Nasze IT jest czynnikiem sukcesu. Wiele narzędzi, które ułatwiają nam pracę każdego dnia ORAZ szybkość reakcji są inspirujące. Procesy są rozwiązywane i finalizowane.
  - Centrum dla wielu tematów organizacyjnych, takich jak targi Bau, IT, karty danych, księgowość, controlling czy marketing - działa w sposób wzorowy.
  - Poszczególne osoby mają wysoki poziom odpowiedzialności - pracują dla wielu lokalizacji i są czynnikiem sukcesu, np. Felix, Max, Tobias czy Radek.
  - Stanowimy jedną całość (Fural z Metalitem z Diplingiem z Bohemią) i tak też jesteśmy postrzegani na zewnątrz. Razem jesteśmy silniejsi.
  - Mamy szczęście. Nasz metalowy produkt sufitowy pasuje do czasów i jest wzorcowy pod względem zrównoważonego rozwoju i higieny. Mówimy o podwójnym zrównoważonym wykorzystaniu i recyklingu - REDUCE, REUSE, RECYCLE

## Wizja, wartości, credo – to jest dla nas ważne

- Fural. Myśl przewodnia:** Fural tworzy perfekcyjne sufity metalowe..
- Fural. Nasza wizja:** Kto szuka metalowych sufitów, wybiera Fural, Metalit, Dipling, Bohemia i jest zachwycony.
- Fural. Nasze wartości:** zaufanie+elastyczność+jakość+partnerstwo+zrównoważony rozwój = perfekcja
- Fural. Nasze credo:** Fural - perfekcyjne sufity metalowe

### Nasze wartości jako firma

- Przyszłość** Firma rozwija się zdrowo
- Radość** Docenianie ludzi i wydajności
- Kariera** Miejsce pracy z perspektywami
- Image** Najlepsi chcą dla nas pracować
- Team** Sukces dzięki komunikacji
- Prywatność** Rodzina i zdrowie mają pierwszeństwo

- To dla nas ważne w codziennej pracy**
  - Punktualność, uczciwość i zdrowy rozsądek
  - Bycie wzorem
  - Krótki, jasny język w mowie i piśmie
  - Każdy projekt zaczyna się od jasnych celów
  - Koncentracja na podstawach i konsekwentna realizacja
  - Zaufanie i kontrola
  - Zachowanie zasobów

- Tego nie chcemy** Marudzenie, biurokracja, inercja, zazdrość i ignorancja

- To decyduje o naszym długoterminowym sukcesie**
  - Koncentracja na liderach rynku - najlepsi kupują u nas
  - Mocne strony w akustyce, ochronie przeciwpożarowej i chłodzeniu
  - Innowacyjność i zrównoważony rozwój są dla nas ważne
  - Najwyższy poziom w produkcji - człowiek i maszyna
  - Wiodący pod względem jakości i kosztów
  - Fural/FURAL jest bardziej elastyczny i szybszy
  - Niemożliwe staje się możliwe - jesteśmy prawdziwymi partnerami/przyjaciółmi
  - Nasza reakcja na reklamacje jest najlepsza
  - Dobre przygotowanie do rozmów prowadzi do celu
  - Potrójny zespół: technologia, kalkulacja, sprzedaż - perfekcyjnie zgrany
  - Jesteśmy "głodni" zleceń, rynek chce współpracować z firmą Fural/FURAL
  - Fural/FURAL żyje - z nami jest jeszcze przyjemniej
  - Różnimy się od klasycznej firmy przemysłowej

## Statystyki w porównaniu do lat wcześniejszych

Lernmanagement	11.2021		11.2022		11.2023	
	Fural	Metalit	Fural	Metalit	Fural	Metalit
liczba wpisów w tym np.:	254	177	450	197	439	304
zakłócenie procesów	29	20	43	35	137	22
przeoczenie	4	9	14	14	8	21
brak kontroli jakości	21	12	41	6	31	23
pochwała i uznanie	48	41	107	56	68	58

### Rozwój pracowników

	12.2021	12.2022	12.2023
<b>Fural Gmunden Produkcja AT</b>	84	76	89
biuro, technika	60	61	59
uczniowie	3	4	4
przedstawiciele	12	11	14
<b>Metalit Büron CH</b>	43	44	48
<b>Dipling Hungen DE</b>	38	39	35
<b>Fural Bohemia CZ</b>	36	29	31
razem	6	8	8
<b>273</b>	<b>278</b>	<b>289</b>	

### Rozwój produkcyjny

	12.2021	12.2022	ca. 12.2023
Fural Gmunden AT	723.106 m <sup>2</sup>	678.863 m <sup>2</sup>	750.000 m <sup>2</sup>
Metalit Büron CH	267.568 m <sup>2</sup>	272.526 m <sup>2</sup>	300.000 m <sup>2</sup>
Dipling Hungen DE	150.140 m <sup>2</sup>	180.021 m <sup>2</sup>	175.000 m <sup>2</sup>
Fural Bohemia CZ	90.000 m <sup>2</sup>	49.327 m <sup>2</sup>	52.000 m <sup>2</sup>
Siatka cięto-ciągniona Büron CH	3.532 m <sup>2</sup>	4.689 m <sup>2</sup>	1.200 m <sup>2</sup>
Siatka cięto-ciągniona Frankfurt Hungen DE	28.242 m <sup>2</sup>	27.951 m <sup>2</sup>	35.000 m <sup>2</sup>
<b>Gesamtmenge</b>	<b>&gt;1.138.871 m<sup>2</sup></b>	<b>&gt;1.131.411 m<sup>2</sup></b>	<b>&gt;1.200.000 m<sup>2</sup></b>

### Poziom wydajności

	12.2021	12.2022	12.2023
perforacja Gmunden w m.b.	241	259	280
Salvagnini Gmunden 3212 (sek./szt.)	82	84	93
Salvagnini Hungen 2516 (sek./szt.)	65	71	76
Salvagnini Büron 3212 (sek./szt.)	78	72	84
NEU „Föttomat neu“	41	39	43
powlekanie Gmunden m <sup>2</sup> /h	132	133	133
powlekanie Hungen m <sup>2</sup> /h	104	108	101
powlekanie Büron m <sup>2</sup> /h	99	108	110

## Zrównoważony rozwój – co się wydarzyło w 2023 r.

- Sufity metalowe produkowane są ze stali lub aluminium, które nigdy nie stają się odpadami.
- Stal można poddać recyklingowi bez utraty jakości - jest to jeden z najbardziej zrównoważonych materiałów budowlanych.
- 80% całej stali kiedykolwiek wyprodukowanej na świecie jest nadal w użyciu.
- Recykling stali emituje o 75% mniej CO2 niż produkcja pierwotna.
- Sufity metalowe jako sufity grzewcze i chłodzące obniżają koszty eksploatacji poprzez niskie temperatury zasilania.
- Żywotność sufitów metalowych wynosi > 50 lat.
- Sufity metalowe sprawdzają się poprzez trwałość, można je w każdej chwili otworzyć i zamknąć.

**1** Podwójny zrównoważony rozwój  
50+ lat  
→ Innowacyjna forma i funkcjonalność  
→ Niskie koszty eksploatacji  
→ Możliwość recyklingu, wysoka jakość surowców

**2** Stal i aluminium mogą być poddane recyklingowi lub "upcyklingowi" bez strat.  
→ 80% całej wyprodukowanej ilości stali jest nadal w użyciu.

**3** Mniej CO2 w recyklingu stali niż w produkcji pierwotnej  
→ 75% mniejszy ślad CO2 dla recyklingu stali

**4** niskie koszty eksploatacji i niższe koszty ogrzewania  
→ Temperatura zasilania 35°C zamiast 70°C prowadzi do obniżenia zużycia energii.  
→ 80% dostarczanych sufitów metalowych to sufity chłodzące i grzewcze.

**5** Sufity metalowe są wytrzymałe i umożliwiają rewizję.  
→ Otwieranie i zamykanie standardowego pojedynczego panelu jest w 100% możliwe

**6** Postrzegana jako przyjemne środowisko do przebywania  
→ Optymalizacja sytuacji  
→ Promocowanie zdrowia lub chęć jest postrzegane jako przyjemne

**7** Rozwój pracowników  
→ Pracodawca młodych talentów  
→ Dobry zdrowie pracowników poprzez (sportowe i rekreacyjne) wydarzenia  
→ Działanie na rzeczach w celu (nie)własnym  
→ Praktyczna i łatwa

**8** Wzmocnienie regionu  
→ Skupienie się na pracy z młodzieżą  
→ Akcje zainicjowane i praktyzowane darów  
→ Regionalni dostawcy artykułów i materiałów  
→ Regionalni dostawcy artykułów i materiałów

**9** Ochrona zasobów  
→ W 2019 roku nasze zużycie energii wyniosło 6,79 kWh na m<sup>2</sup>  
→ W 2021 roku nasze zużycie energii wyniosło 5,23 kWh na m<sup>2</sup>  
→ W 2023 roku nasze zużycie energii wyniosło 5 kWh na m<sup>2</sup>

**10** Darmowa woda od regionalnych producentów  
→ 20 000 litrów w Gmunden  
→ 4 000 litrów w Hungen  
→ 9 000 litrów w Büron  
→ 6 000 litrów w Probstzessen  
→ Około 40 000 litrów wody

**11** Działania solidarnościowe  
→ Uszkodzenie spowodowane gradem  
→ Bony towarowe Corona  
→ RSK  
→ Wpływy z loterii  
→ 6 studiów w Kambodży

**12** Wzorowy w certyfikatach LEED, DGNB i BREEAM  
→ Zrównoważone budynki są ekonomicznie przyjazne dla środowiska i wydajne pod względem wykorzystania zasobów

## Zrównoważony rozwój – co się wydarzyło w 2024 r.

- 1) Przeprowadzka do nowego biura w Gmunden - optymalne środowisko pracy dla najlepszych pracowników
- 2) Przyszłe inwestycje w Gmunden: wyburzenie starego biura i rozpoczęcie rozbudowy obszarów produkcyjnych, nowa malarnia proszkowa i nowy magazyn/wysyłka.
- 3) Optymalizacja playlist logistycznych Büron i Hungen - maksimum pod względem wagi, metrów załadunku i objętości transportowej
- 4) Przyszłe inwestycje w Hungen: Rozbudowa i podwojenie powierzchni metalowych z siatki cięto-ciągnionej
- 5) Testowanie fotowoltaiki dla dachu produkcyjnego w Büron, dla biura w Gmunden, dla Fural Bohemia
- 6) Raport ESG tematem przyszłości - certyfikacja zakładu Grupy FURAL

**Sie sind ab 01.01.2025** berichtspflichtig, wenn Sie zwei dieser drei Kriterien erfüllen:

- ✓ 250 Beschäftigte
- ✓ 20 Mio EUR Bilanzsumme
- ✓ 40 Mio EUR Umsatzerlöse

**Sie sind ab 01.01.2026** berichtspflichtig, wenn Sie kapitalmarktorientiert sind und zwei dieser drei Kriterien erfüllen:

- ✓ 10 Beschäftigte
- ✓ 350.000 EUR Bilanzsumme
- ✓ 700.000 EUR Umsatzerlöse

**Sie sind als Nicht-EU-Unternehmen ab 01.01.2028** berichtspflichtig, wenn Sie folgende Kriterien erfüllen:

- ✓ mindestens eine Tochtergesellschaft oder Niederlassung (sofern sie bestimmte Voraussetzungen erfüllt)
- ✓ 150 Mio EUR Konzernumsatz in der EU

- 7) Opracowanie 10 punktów dla pracowników na lata 2024/2025 dla każdego zakładu, propozycje na 2024 r.
- 8) Ocena koncepcji ogrzewania w Hungen
- 9) Przedłożenie planu dla hali logistycznej w Hungen - przygotowanie do renowacji powierzchni dachowych

### Propozycje dotyczące 10 punktów dla pracowników w 2024/2025 r.

- Piec do pizzy na przyczepie - łatwy w użyciu dla pracowników
- Darmowe lody przez dwa miesiące w roku - w lipcu i sierpniu
- Druga tódź w Gmunden zamiast Porsche
- Porsche do Hungen na 1 rok, a następnie do Büron na 1 rok
- Zakup biurek z regulacją wysokości - na początek do księgowości, potem do nowego biura
- Paczki Amazon do Fural - dostawa zwrotna przez FURAL
- 5x karta fitness w Altmünster
- Nowe, doskonale klimatyzowane pomieszczenia w nowym biurze
- Nowa firmowa restauracja / stołówka idealna dla pracowników i na uroczystości - strefa eventowa
  - oddzielona od strefy biurowej
  - własna strefa WC
  - Infrastruktura, np. lodówki, zmywarka odpowiednia na uroczystości firmowe i zewnętrzne
  - Łatwe do czyszczenia
- Plan szkoleń dla pracowników wzorowany na najlepszych firmach
- Ponowne świętowanie sukcesów/rekordów - jak w przeszłości
- Piękny Salzkammergut powinien zostać reaktywowany - wstrzymany z powodu koronawirusa
- Wsparcie dla przyszłych emerytów - co jest możliwe?

## Wysoko oceniana siatka cięto-ciągniona Produkt roku 2021, 2022 i 2023



Großbank Europaallee, Zurych



Carmen Würth Forum, Künzelsau



Karl-Straße, Monachium



Concept Laser, Lichtenfels



Porsche Riesbach, Adliswil

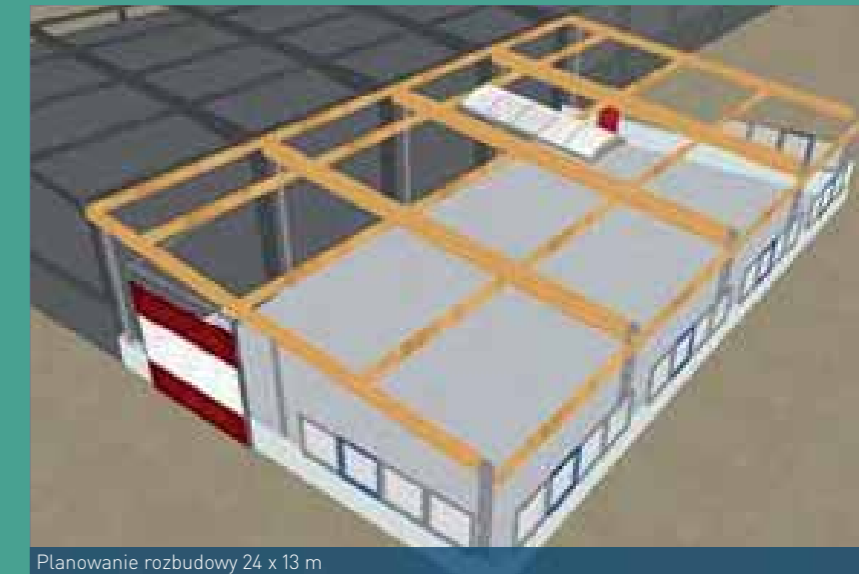


TUM Garching, Monachium

## Wysoko oceniana siatka cięto-ciągniona Produkt roku 2021, 2022 i 2023

Wiele czynników sukcesu dla doskonałej siatki cięto-ciągnionej

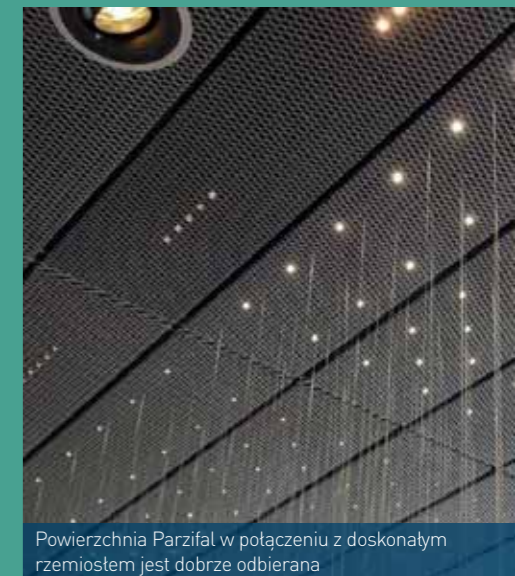
- Dział sprzedaży, który nieustannie myśli i tworzy rozwiązania
- rodzina Brünsh jako 100% partner - szybko i z maksymalną jakością
- Bojdoł Marcin ze swoim zespołem jako osoba wiodąca: bezbłędny, szukający ulepszeń i obecny w razie potrzeby
- Wykrwanie, krawędziowanie, spawanie - zespół, który się tym zajmuje i wie, co robi
- Idealna powierzchnia - lakierowanie na mokro na siatce cięto-ciągnionej inspirowane architektów



Planowanie rozbudowy 24 x 13 m



Podwojenie obszaru produkcji siatki cięto-ciągnionej poprzez rozbudowę



Powierzchnia Parzifal w połączeniu z doskonałym rzemiosłem jest dobrze odbierana

»Powierzchnia Parzifal jest czymś wyjątkowym, Parzifal na siatce cięto-ciągnionej jest piękny jak dzieło sztuki. Sam użyłbym Parzifal mat do moich własnych projektów. Podobają mi się powierzchnie bez światła smugowego.«

Christian Demmelhuber



Siatka cięto-ciągniona... - mocne kierowanie w kontakcie z techniką zapewnia doskonałą jakość

## Konferencja świąteczna w Gmunden – szkolenie z ochrony przeciwpożarowej



16.12.2022

Nieustannie się kształcimy, dlatego w grudniu odbyło się kilka konferencji. W Zukunftswerkstatt odbyło się nszkolenie z bezpieczeństwa przeciwpożarowego, a w zamku Cumberland szkolenie z komunikacji.

## Konferencja świąteczna w Gmunden – Kienzle - szkolenie z komunikacji



Profesjonalista w komunikacji Michael Kienzle



# Uroczystość świąteczna w Czechach i Polsce grudzień 2022

# grudzień 2022

# Uroczystość świąteczna w Büron





# HOWDY – uroczystość świąteczna w Fural

17.12.2022



Wreszcie, po 2 latach, nadszedł czas, aby ponownie wspólnie świętować! Wszystkie lokalizacje Fural / Metali / Dipling były reprezentowane w Gmunden i razem zapewniły niezapomnianą imprezę.

Zgodnie z westernowym motywem, był "bar-saloon", a także ujeżdżanie byka i taniec westernowy. Kostiumy przyciągały wzrok i udowodniły, jak pomysłowi są nasi pracownicy.

Niewielki wybór zdjęć z fotobudki można znaleźć poniżej.



# HOWDY - uroczystość świąteczna w Fural

17.12.2022





# HOWDY - uroczystość świąteczna w Fural

17.12.2022



# HOWDY

## Świąteczny prezent dla pracowników

12.2022



W tym roku świąteczny Aniołek Fural podarował każdemu pracownikowi paczkę piwa Eggenberg i talię kart do pokera.

28.01.2023

## Dzień narciarski w Metalit



Eigernordwand – 15 osób na wyjeździe na narty



## Spacer pełen oklasków - Król i Królowa kroczą razem po czerwonym dywanie



Po ponad 40 latach ciężkiej pracy mogliśmy pożegnać dwoje naszych najbardziej lojalnych pracowników, którzy przeszli na emeryturę.

Król technologii, Gerhard Irion, i królowa wsparcia sprzedaży, Heike Kleemann, przeszli razem po zasłużonym czerwonym dywanie.

Dziękujemy za długą służbę i lojalność! Życzymy wspaniałej i pełnej wrażeń emerytury.

28.02.2023



Spersonalizowane karykatury jako prezent pożegnalny



Przejdźcie po czerwonym dywanie w rytmie oklasków



Okazja odkryta, okazja wykorzystana!



Wszyscy przyszli się pożegnać: Robert Markowski, Dirk Freytag, Steffen Wand, Herbert Brunneimer czy Andreas Fürthauer.



Petra Irion obok Gerharda Iriona



Mąż, pan Kleemann, również obecny

## Forum na temat suchej zabudowy

16.03.2023



### Program

- od 12:00 Przybycie gości / Imbiss
- 13:00 Przywitanie
- 13:10 – 14:10 Otwarte drzwi produkcji – zwiedzanie fabryki
- 14:30 – 17:30 – Zrównoważony rozwój - cykl życia materiału
  - Logistyka nakierowana na klientów jako faktor sukcesu
  - Innowacje w sufitach metalowych
  - Wewnątrz obsługa techniczna – najlepsze przykłady
  - Marketingowi szkoleniowemu jako skuteczne pozyskiwanie młodych talentów
  - Pytania i odpowiedzi
- 17:45-18:50 Zameldowanie w hotelu
- 19:00 Kolacja

Dank neuem Audiosystem: problemlose Kommunikation trotz Lärm

## Czynnik sukcesu - wąskie gardło dla wszystkich lokalizacji



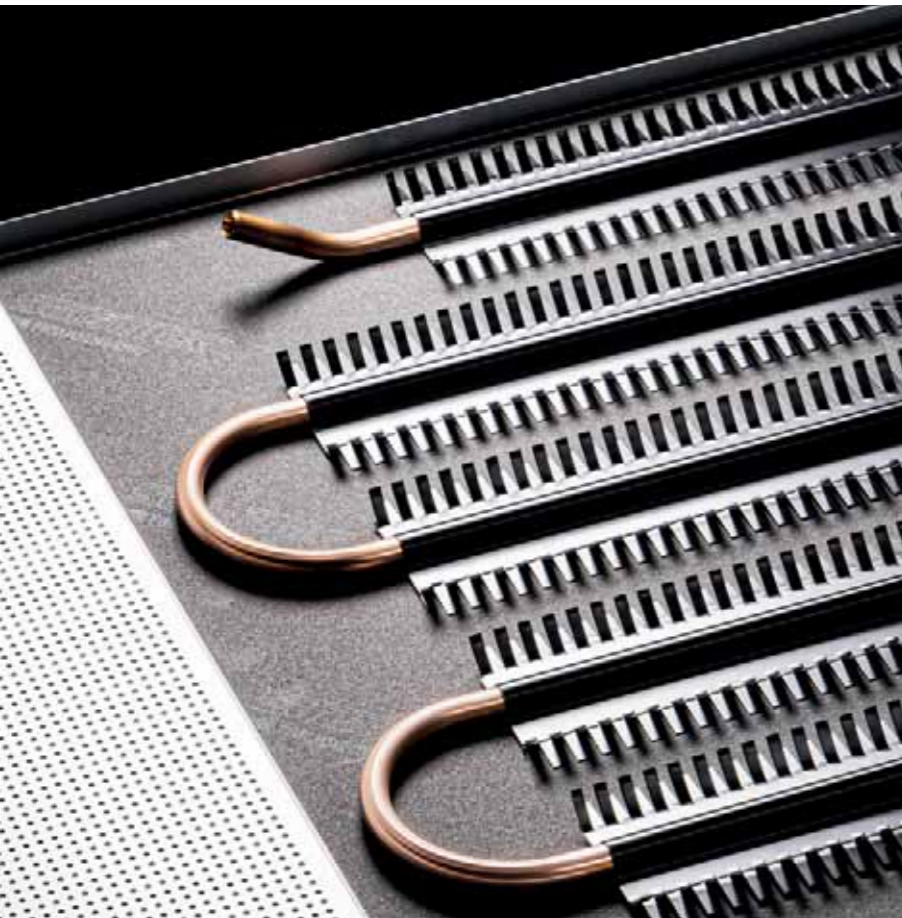
Puste regały w Gmunden i Büron

### Ulepszenia 2023:

1. 6 tygodni z 4x 12 h i 2 dni wolne – obciążenie fizyczne i psychiczne, **DZIĘKUJEMY**
2. Dwóch dodatkowych dobrych ludzi  
Mujo Ramakic – wraca mnóstwo doświadczenia  
Amir Sisic – miejmy nadzieję, że będzie tak dobry jak Admir Sisic.
3. Lepsze planowanie, więcej "pracy umysłowej"  
Odpowiednia osoba do każdego zlecenia, odpowiednie zlecenie dla trzech osób
4. Regularne spotkania działu CNC – często cotygodniowe
5. Inne narzędzie, 6-rzędowe zamiast 2-rzędowych. Jesteśmy szybsi.
6. Eskalacja 3, kod czerwony, wszyscy wiedzą, jak będziemy reagować na wąskie gardła w przyszłości.
7. Kłótnie, walki, działania.  
Chętnie dla lepszej przyszłości.
8. Pochwała - mamy świetny zespół. Wiele godzin w sobotę, niedzielę i w nocy.



## Innowacja 2023 – profil akustyczno-przewodzący ALP, 20% lepsza akustyka, 20% wyższe chłodzenie



Nowy prospekt ALP – 20 stron o akustyce i chłodzeniu

Aby poprawić właściwości akustyczne, lamele są częściowo wygięte. Poprawia to akustykę, a także właściwości termiczne. Wygięcie lameli zwiększa powierzchnię wymiennika ciepła we wnęce kasy. Ponadto wygięte lamele optymalizują transfer konwekcyjny.

### Wydajność chłodzenia:

$\Delta Q$  żagla = 23,6 W/m<sup>2</sup> = + 23 %  
 $\Delta Q$  zamkniętego sufitu = 16,5 W/m<sup>2</sup> = + 20 %

### Wydajność ogrzewania:

$\Delta Q$  żagla = 32,8 W/m<sup>2</sup> = + 19 %  
 $\Delta Q$  zamkniętego sufitu = 12,4 W/m<sup>2</sup> = + 14 %  
**Akustyka ok. +20 %**

### Często zadawane pytania

#### Czy system jest opatentowany?

Firma Schmöle złożyła wniosek o patent. Prawo użytkowania zostało uzgodnione z Fural.

#### Czy system może być sprzedawany wyłącznie przez indywidualnych partnerów?

Fural zawsze był neutralny i dlatego dystrybuuje do WSZYSTKICH firm.

#### Skąd pomysł na współpracę z firmą Schmöle?

Problem akustyki z perforowanymi profilami przewodzącymi ciepło firmy Lindner był dyskutowany od lat. Produkt z perforowanym WLP firmy Lindner często pojawiał się w przetargach. Następnie toczyła się dyskusja, czy akustyka jest rzeczywiście lepsza. Schmöle była pierwszą firmą, która zdecydowała się na wspólny rozwój. Szacunek dla innowacyjnej siły Schmöle.

#### Czy Fural / Metalit / Dipling chce wejść na rynek sufitów chłodzących?

Nie. Fural sprzedaje sufity chłodzące tylko w Austrii. W przeciwnym razie stracilibyśmy stałych klientów / firmy partnerskie, a tego nie chcemy. W przyszłości dystrybucja sufitów chłodzących może objąć również Czechy lub Polskę.

#### Co się zmieniło od targów Bau?

W porównaniu 1:1 z sufitami zamkniętymi, zmierzono > 20% lepszą wartość: 83 do 100 W/m<sup>2</sup>. W połączeniu z konwencjonalnymi systemami (gdzie izolacja jest wymagana do osiągnięcia wysokich wymagań akustycznych), wysoka wydajność akustyczna Alpha-WLT/ALP oznacza, że izolacja nie jest już konieczna. Izolacja ta zmniejsza wydajność konwencjonalnych systemów o około 20%. Skutkuje to przewagą wydajności nowej technologii (w przypadkach, gdy izolacja nie jest wymagana ze względu na dobre wartości akustyczne) do 40% ORAZ pominięciem izolacji.

Dodatkową wydajność można wykorzystać w co najmniej dwóch kierunkach:

Zmniejszenie powierzchni czynnej w momencie inwestycji LUB zmniejszenie rozmiaru systemu od podstaw i uzyskanie oszczędności w trakcie eksploatacji.

Dodatkowa wydajność jest wykorzystywana do obniżenia temperatury: np. ta sama wydajność jest osiągana przy temperaturze wyższej o 1 stopień (17 zamiast 16 stopni). Oszczędza to energię i zmniejsza ryzyko przekroczenia punktu rosy w porównaniu do standardowych systemów, które muszą pracować w niższych temperaturach w trybie chłodzenia. Ponadto, wyższa temperatura powrotu w trybie chłodzenia zwiększa możliwość swobodnego chłodzenia.

#### Jak mogę złożyć zapytanie o cenę?

W AT do firmy Fural, w DE do firmy Schmöle. W ofercie Schmöle znajduje się adnotacja "Alpha WLT/ALP jest wspólnym projektem z Fural Systeme in Metall w Gmunden. Cena zawiera opłatę za użytkowanie w wysokości 4%. Opłata ta zostanie naliczona przy zakupie paneli sufitowych od Fural."

## Nowe Salvagnini w Hungen – maksymalna siła prasy krawędziowej

Hungen otrzymało odnowiony P4X-3216 od Salvagnini na początku 2023 roku.

Instalacja wyposażona jest w narzędzie CLA, które umożliwia częściowe wyginanie w górę. Bezstopniowa rotacja przedmiotu obrabianego – możliwe jest wyginanie w zakresie od +125° do -125° oraz żagle w zakresie 60° i 90° w jednym kroku. Narzędzie to może być montowane i sterowane asymetrycznie (prawą i lewą stroną niezależnie). Montaż odbywa się ręcznie w krokach od 50 do maks. 1500 mm (łącznie w odstępach co 2 mm).



Przekazanie instrukcji obsługi na ręce Alexandra Rot



## Okrągłe urodziny



Esmia Buchinger

## 1. kwartał



Fatima Golubovic Tanriverdi

## 1. kwartał

Okrągłe urodziny powinny być odpowiednio świętowane!

Gratulujemy: Esmie Buchinger i Fatime Golubovic Tanriverdi z okazji 50-tych urodzin. Miriam Dinstinger i Drazenowi Dugondcizowi z okazji 30-tych urodzin. Andreas Höhme świętował 60-te urodziny na targach BAU w Monachium.

Sandra Ramsebner poszła na urlop macierzyński w lutym.

Martin Schneider świętuje 40 lat pracy w Dipling.



Miriam Dinstinger



40-ty jubileusz pracy Martina Schneider



Świętowanie na targach Bau: Andreas Höhme w Monachium



Drazen Dugondciz



Alban Ferizi po raz drugi został ojcem



Sandra Ramsebner



Kolorowa mieszanka

1. kwartał

1. kwartał

Kolorowa mieszanka



Kabareciarz Ludwig W. Müller



Wyjątkowe ambiente w Teatrze w Gmunden



Targi pracy HTL Vöcklabruck: Thomas Reingruber, Christian Hausleithner



Pizzaparty – organizator Florian



Zapusty, ostatki, śledzik



Odwiedziny TM Ausbau w Monachium



↑ Rzemiosło artystyczne w Hungen - stele strefie wejściowej



Śledzik w środę popielcową w Gmunden



Wspólny obiad w Mikołowie

- 1x rycerz Parzifal
- 1x siatka cięto-ciagniona z domem
- 1x koto zrównoważonego rozwoju
- 1x akustyka z ćwierkającym ptakiem
- 1x w todzi - WSZYSCY razem

## Kolorowa mieszanka

## 1. kwartał

## 1. kwartał + 2. kwartał

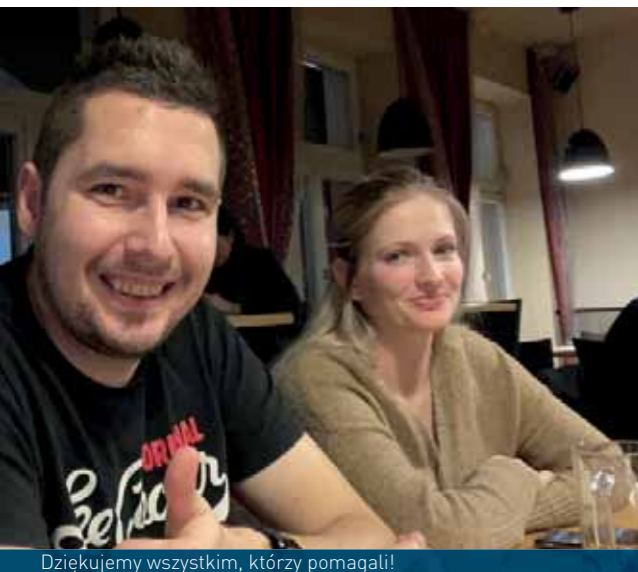
## Wesela



Gmunden pomaga w Prachaticach



... wspólne śniadanie w Mikotowie ...



Dziękujemy wszystkim, którzy pomagali!



Pierwszy dzień wiosny



Poczęstunek weselny Annette i Fürthi



25.03.2023 na ślubnym kobiercu stanęli Annette i Fürthi.

02.06.2023 r. słowo TAK powiedziała również Miriam Dinstinger (teraz Rastingner).

Życzymy obu parom wszystkiego najlepszego na nowej drodze!



## Targi oszczędzania energii w Wels 01.03.–05.03.2023



Nasz zespół: Thomas Reingruber i Christian Hausleitner

Po raz pierwszy reprezentowaliśmy się na targach z produktami grzewczymi/chłodzącymi (dystrybucja sufitów chłodzących wyłącznie w AT).

Fural = Innowacja

- Harfa zamiast meandra = mniejsze straty ciśnienia i mniejsze zużycie miedzi niż u konkurencji.
- ALP (profil akustyczno-przewodzący) = lepsza akustyka, najlepsza na rynku wydajność chłodząco-grzewcza żagli
- Innowacyjne opcje renowacji z żaglami sufitowymi w sektorze prywatnym, stare budynki stają się "gotowe na pompę ciepła"
- Nowy folder żagli HKLS został bardzo dobrze przyjęty przez klientów

Targi były bardzo satysfakcjonujące. Omówiono konkretne projekty i ustalono terminy spotkań z klientami.



Stoisko wystawowe z nowymi wyświetlaczami



Detal harfy sufitu chłodzącego



Nowy folder żagli HKLS



W dobrym humorze podczas montażu

## Targi szkolnictwa

**Targi szkolnictwa w Dreźnie**

22. - 23. marca 2023 r.

zespół: Andreas Höhme i Till Brieske

**Targi szkolnictwa w Hamburgu**

19. - 20. września 2023 r.

zespół: Till Brieske, Lisa Rinker, Dirk Stephanski

**Targi szkolnictwa w Berlinie**

08. - 09. listopada 2023

zespół: Till Brieske, Dirk Stephanski



Podróże – odwiedzamy i jesteśmy odwiedzani 1./2. kwartał

1./2. kwartał Podróże – odwiedzamy i jesteśmy odwiedzani



Thomas Pelikan wyjaśnia – odwiedziny są istotne



Odwiedziny z Kanady



Schulen besuchen Fural



## Zakup działki i planowanie biurowca w Polsce



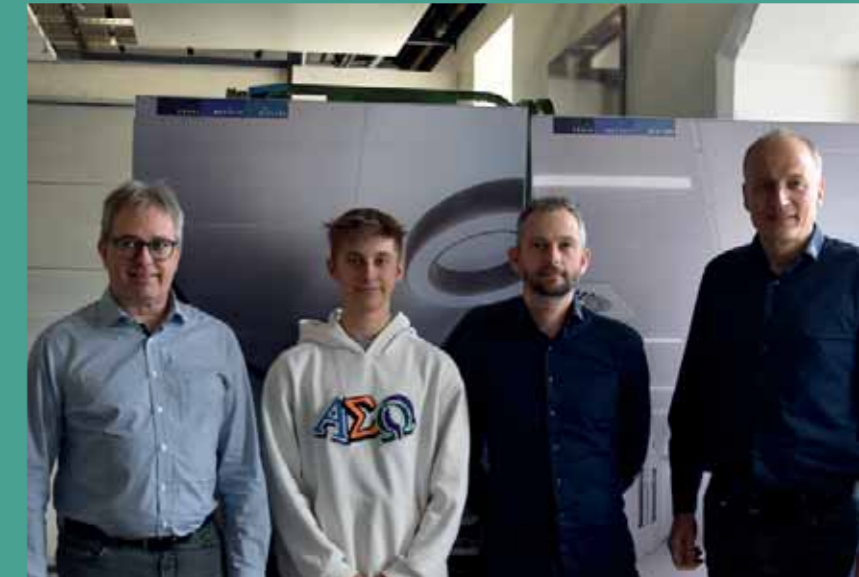
Polska lokalizacja zyskuje nowy budynek biurowy. Dominika Dors, Marcin Bojdol i Adam Suchanek są siłą napędową zakupu polskiej nieruchomości. Drzewa na działce zostały wycięte, plany są sprawdzane zgodnie z polskimi wytycznymi.

- 3 działki o powierzchni 904 m<sup>2</sup>
- Kilka metrów do centrum, w pobliżu rynku
- Ok. 200 metrów do dworca autobusowego

Nasza działka leży tuż przy rynku w Mikołowie

## Klarowne struktury i podział odpowiedzialności są ważne

- 1) Andreas Fürthauer został prokurentem
- 2) Waldek zostaje szefem działu siatek cięto-ciągnionych, Mehdi zastępcą kierownika



Syn Andreasa również jest obecny podczas świętowania.



Szczęśliwi pracownicy po zakupie działek



Perfekcja w Polsce - od znaku wejściowego, przez biuro, po codzienną pracę - zawsze perfekcyjnie

Martin - szef i kierownik siatki cięto-ciągnionej.



Daniel jest wysoko ceniony jako programista i nieustannie chwalony przez Enisa.



Anna - kosztorysantka przyszłości dla rynków francuskich.



Andrzej profesjonalny kosztorysant i ma coraz więcej kontaktu z klientami.



... kolejny szef i rozległ się serdeczny śmiech



Waldek, Mehdi i Matthias - giganci siatki cięto-ciągnionej



Perspektive Straße

Planowany budynek, architekt Stefan Hanning



Matthias Haubfleisch na zawsze pozostanie "szefem" - maksymalne kompetencje + doświadczenie



Mianowanie wiąże się z przyzwoitym poczęstunkiem

## Dobre i nowe 1. kwartał 2023

Sehr geehrter Herr

sieben Kuben, ein Innenhof und Zwischenräume mit endlosen Beispielen für Metalldecken und -wände erwarten die Fachbesucher auf der Weltleitmesse BAU 2023. Ihre kostenlose Eintrittskarte für die BAU-Messe-München erhalten Sie unter [zentrale@fural.at](mailto:zentrale@fural.at)

Das gibt es zu erleben:

- 18 Meter lange Baffelwelle in Fural Metallit Dipling Farben
- Einzigartige Projekte, spezielle Lösungen für ungewöhnliche Effekte „live“ umgesetzt
- Doppelte Nachhaltigkeit – Metall: Rohstoff der Zukunft – unsere Verantwortung, unser Stolz
- Streckmetall – kraftige Farben, bedruckt als Wegweiser, Systeme mit großer Gestaltungsvielfalt
- Deckensegel im Großformat – ideale Schnittmenge aus Funktion, Gestaltung und Ressourceneinsatz
- Betonoptik auf Metallkassetten – Colorprint nach Wunsch
- Education – reden vs. tun - Best Practice von modernen Schulräumen mit Metalldecken
- Akustik – Decke, Baffel, Segel... jeder spricht über optimale Akustik – Informationen und Beispiele
- JVA – Metalldecken zu wichtigen Sicherheitszwecken – Sonderlösungen für Insider
- Baffel – einteilig, zweiteilig, monochrom, farbig oder schragabgehängt – grenzenloses Design
- Heiz- und Kühldecke + Schallabsorption – Multifunktion als Beitrag zur Energiewende
- Brandschutz – montagefreundlich und funktional – fertige Systemteile für schnellen Baufortschritt
- Die besten Beispiele von Baffeln und Streckmetall aus der Schweiz 1:1 abgebildet
- Health – die höchste Qualität für Patientenzimmer der Zukunft, Eco-Lösung für beste Hygiene
- Oberflächen – Vergleich Nasslack Parzial® mit Pulverbeschichtung

Freundliche Grüße

Fural Systeme in Metall GmbH

Christian Barzel

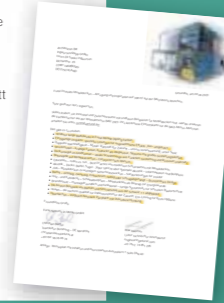
Max Hüemer

### Marketing:

Osobiste zaproszenia na targi BAU w Monachium

Tylko duże firmy architektoniczne i nasi stali klienci / firmy partnerskie / przyjaciele mieli przyjąć na stoisko targowe. Te grupy docelowe zostały kilkakrotnie zaproszone za pośrednictwem poczty i biuletynu e-mail.

Doskonała współpraca wewnętrzna w zakresie produkcji, marketingu, wysyłki... i zewnętrzna (Stauss, B+D...) pod kierownictwem Martina Richtera.



### Targi pracy HTL Vöcklabruck

Thomas Reingruber i Christian Hausleitner zaprezentowali firmę FURAL na targach pracy w HTL Vöcklabruck. Obaj są absolwentami tej szkoły i byli tam, aby rekrutować nowe talenty.

HTL (szkoła techniczna) oferuje pięcioletni program szkoleniowy łączący praktykę zawodową z kwalifikacjami technika. Młode talenty z dziedziny inżynierii mechanicznej, inżynierii przemysłowej lub technologii budowlanej są wysoko cenione w Furalu.



### Fural ma teraz (wkrótce) własną akademię!

Lokalizacja w Hungen

Realizatorzy: Steffen Wand, Karl-Heinz Milz i Max Huemer

Ukończenie jesienią 2023 r.

Co dzieje się w akademii?

Pokazywane są sufity, prowadzone są szkolenia w zakresie produktów i ich zastosowania, prezentowane są idealne rozwiązania.

ORAZ: jeśli masz okazję, możesz tam również świętować sukces.

## Projekty 1. kwartał 2023



→  
Campus ENGIE  
Paryż, FR  
sufit chłodzący



→  
City Park  
Wiedeń, AT  
sufit chłodzący



→  
Cocoon  
Bussigny, CH  
żagle sufitowe

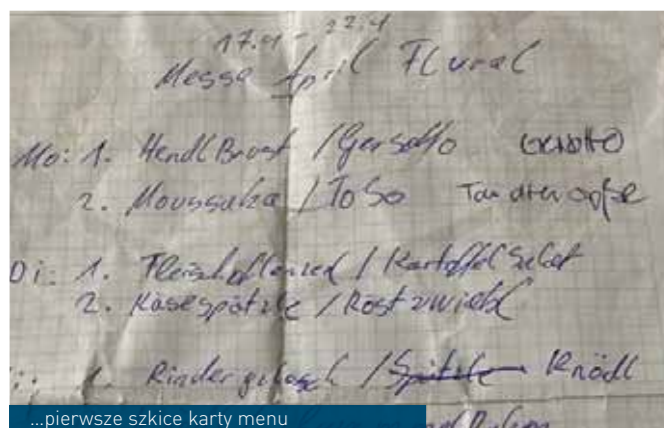


→  
EVO Plant  
Bonfiglioli Headquarter  
Bologna, IT  
sufit chłodzący

# Targi BAU 2023 Sukces zaangażowanych pracowników!

17.-22.04.2023

Każdego dnia około 20 pracowników prezentowało firmę i nasze produkty. Fural Metalit Dipling otrzymał nagrodę Innovation Architecture+Construction za modernizację wymiany oświetlenia LED. Gratulujemy!



...pierwsze szkice karty menu



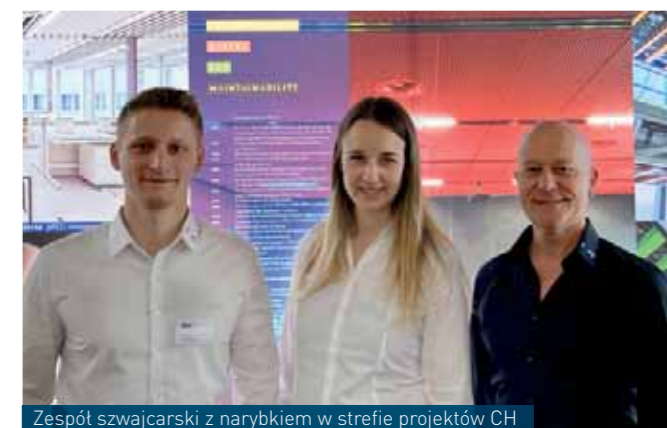
Profesjonaliści sufitu chłodzącego



Miriam Rastinger przy pokoju pacjentów



Zespół na targach - 18.04.2023



Zespół szwajcarski z narybkiem w strefie projektów CH



Szwajcaria podczas toastu



Tak wyglądają wygrani: Dirk Freytag i Martin Richter z wygraną Innovation 2023



Steffen Wand i Judith Luft-Mahr



Świętujemy: Andreas Höme obchodzi 60-tkę



Thomas Pelikan wyjaśnia właściwą logistykę



Austria i Czechy w strefie office



Andreas Höhme i Max Huemer przed zrównoważonym rozwojem



z przodu: Florian Heiniger, z tyłu: Christian i Bettina Bartel



Sylvia Herkert i Dominik Betz przy siatce cięto-ciagnionej



Szwajcaria podczas toastu, cz. 2



Robert Markowski wyjaśnia produkt nagrody Innovation



Christoph Kloibhofer przy matowym Parzifal®



Włochy, Benelux i Niemcy przy profilu akustyczno-przewodzącym



Adam Suchanek i Samantha Mariuzzi przed filmami montażowymi YouTube



Herbert Brunmeier w nowym samochodzie służbowym



Andreas Fürthauer z klientami

# Targi BAU Monachium Nowe stoisko

17. - 22.04.2023

Bardzo chwalone przez licznych odwiedzających i pracowników: stoisko Fural Metalit Dipling było główną atrakcją targów w Monachium.

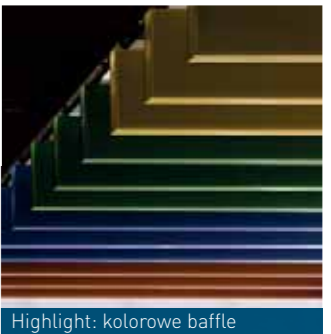
Nowy podział na prostopadłościany ułatwia orientację i pokazuje szeroki zakres zastosowań. Część gastronomiczna w centrum jest otoczona siatką cięto-ciagnioną i tworzy przytulne miejsce do rozmów z zainteresowanymi stronami.



Zrównoważony rozwój



Strefa CH: kolor i forma w centrum uwagi



Highlight: kolorowe baffle



## Targi w liczbach

12x24 m= 288 m<sup>2</sup>; 15 prostopadłościanów, 9 przeznaczonych na tematyczne przedstawienie produktów; 189 m<sup>2</sup> siatki cięto-ciagnionej, fala z baffle na dziedzińcu.

## Projekty specjalne (u góry)

- Wizja staje się rzeczywistością – od wstępnej dyskusji do faktycznej realizacji
- Projekty: 2x DE, 1x CH
- Nietypowe formy kasetonów – przyciągają wzrok w pomieszczeniach

## Health (po prawej)

- Przyszłościowe rozwiązanie sali chorych z sufitem chłodzącym i korzystnym rozwiązaniem ekologicznym
- Pokój pacjentów roku ma metalowy sufit
- Sufit metalowy jako rozwiązanie zapewniające optymalną higienę i komfort w szpitalach



Martin Richter – twórca targów Bau 2023

## Innovation (po lewej)

- Siatka cięto-ciagniona z nadrukiem jako oznakowanie
- Porównanie potysku - powierzchnia Parzifal (lakierowanie na mokro) z powierzchnią malowaną proszkowo
- Baffle: jedno- lub dwuczęściowe
- Profil akustyczno-przewodzący: lepsza wydajność i akustyka
- Baffle: połączenie z oświetleniem - przykłady



## Wzorowy opis magazynu – najlepsi w produktach magazynowych w CH



Magazyn Metalit w nowoczesny i dopracowany sposób wykorzystuje swoją pojemność we wszystkich dostępnych nam kierunkach. Ponad 60% stanu magazynowego stanowią blachy prostokątne we wszystkich standardowych wariantach, które oferujemy.

Pojemność magazynu pozwala klientom na składanie ekspresowych zamówień, z czego są bardzo zadowoleni, ponieważ utrzymujemy bardzo krótki czas dostawy.

Każdego tygodnia dostarczamy kilka przesyłek krajowych i międzynarodowych. Kiedyś była to jedna lub dwie ciężarówki, które przyjeżdżały do nas z Fural, ale teraz jest ich od pięciu do sześciu.

Dziękujemy za wasz wkład, elastyczność i rzetelność: Krist, Peter, Rene, Zoran, Dragan und Mergim. Dalej tak!

## Faktor sukcesu - dział techników w Büron



# Ćwiczenia inspekcyjne straży pożarnej w Metalit - wszyscy pomagają

# Kolorowa mieszanka



Dobrzy ludzie w CZ

Szkolenie przeciwpożarowe w Büron - Krist jest najlepszym referentem



Perfekter Winkel ist Standard

Dirk Stephanski nowym pracownikiem Fural - doskonale zaopiekowany.



Abkühlung für Mitarbeiter Hungen - Eis für ALLE

Wieczór kawalerski Thomasa Pelikana

# Hallstatt – wycieczka przed oficjalnym świętowaniem

22.04.2023



22.04.2023

# 20-lecie firmy – „Było PIĘKNIE...” – zastaliśmy na to

## PRZEBIEG

- Pieczyno & pasty
- Danie 1: 18.15
- Danie 2: 19.15
- Danie 3: 20.15
- Danie 4: 21.15
- Danie 5: 22.15
- od 24.00

## MENU

- Rike Staudinger
- Fisch & Pasta
- Johann Parzer
- wegetariańskie curry & mięsne curry
- zamek Cumberland / Frau Parisa
- pieczony kurczak + ryba Engelhof
- Christoph Bergthaler
- Fisch & Pasta
- Hans Parzer
- Ciastko czekoladowe +
- » Kaiserschmarrn « Tanglberg
- Rike Stauinger i Reiner Stranzinger
- after party w » Zukunftswerkstatt «

DZIĘKUJEMY naszym partnerom - wykonaliście świetną robotę!



PERFEKT  
**FURAL**  
METALLDECKEN



17-21.02.2004  
Bautec w Berlinie z Manfred Soder

## Cytaty z okazji 20-lecia – PRZEMÓWIENIA od WIELU OSÓB



← Dirk Freytag:  
.....Po prostu wykonywanie dobrej pracy każdego dnia, pamiętając o kliencie - oczywiście i wymagające jednocześnie..."

**Christoph Marek / Fural Mikołów**  
.....Fural to moje życie..."

**Żona jednego z techników**  
.....Mój mąż pracuje więcej niż kiedyś, ale naprawdę to lubi..."



← Thomas Pelikan:  
„Feniks z popiołów, wiem o trzech miesiącach bez pensji, nigdy nie zainwestowanych. Na targach Bau w Monachium przywilejem było to, że dwóch pracowników mogło pojechać i zebrać broszury od konkurencji. Wtedy każde euro zostało zainwestowane..."

**Erika Demmelhuber**  
.....Gmunden wzbogaciło życie Christiana Demmelhubera..."

← Gerti Demmelhuber  
.....Gmunden jest drugą ojczyzną a Fural jest drugą rodziną."

**Christian Demmelhuber**  
.....życzyłbym swoim dzieciom równie wspaniałego czasu..."



← Max Huemer  
.....Podoba mi się duch pracy zespołowej wśród moich kolegów, którzy są dla mnie przyjaciółmi i rodziną. Dobra praca jest doceniana, a ludzie mają możliwość awansu..."

**Martin Bojdol:**  
.....piękna lokalizacja w Austrii - moja pierwsza wizyta w Gmunden to "WOW piękne miasto - mogę tu pracować."

← Steffen Wand  
.....Czuję się bardzo mile widziany i lubię pracować w Fural."

**Dominik Betz / Nachwuchskraft**  
.....Kiedy jeszcze współpracowałem z Wego, zawsze doceniałem obsługę i porady techniczne..."



← Grzegorz Paprota / Fural Mikołów  
.....Fural jest pracodawcą dla rodzin: Kuleta, Wiesauer, Bojdol, Hudec, Fürthauer, Demmelhuber..."

**Lukasz Bojdol / Fural Mikołów**  
..... Fural to przyjazna firma - gdy są problemy zawsze znajdzie się odpowiedź..."

← Tobias Staudinger  
.....Spójność, rodzina i postęp..."

**Hans Bensch / Dipling**  
.....Szkoda, że nie przybyliście 10 lat wcześniej..."



← Gerhard Irion / Dipling  
.....Dobrze, że przyszliśmy razem, aby kontynuować pracę w Dipling. Razem, co należy do siebie, wynalazca kasetonu okienkowego (Dipling) z wynalazcą systemu zaciskowego (Fural)."

**Bernhard / Zierlinger**  
.....Silna ekspansja w ciągu ostatnich 20 lat, wiele nowych zainwestowanych maszyn..."

← Nadja Guri  
.....Fajne miejsce pracy, dużo się można nauczyć, praca jest zróżnicowana, dobra atmosfera..."

**Jan De Clercq**  
.....niezwykle profesjonalni - wiemy w 100%, o czym mówimy... I wszyscy mamy dobre relacje z kolegami w Wommelgen, Gmunden, Hungen - pomagamy sobie nawzajem..."

← Thomas Reingruber  
.....Oczywiście jest to sufit metalowy. Sufit grzewczy/chłodzący o super stosunku ceny do wydajności..."

**Doris Kreiseder / 23 Jahre**  
.....Koleżeńskie zachowanie, lubię tę pracę, każdy jest doceniany, ma dużo swobody..."

← Christian Sillipp  
.....W imprezy są świetne, wyjścia firmowe, mili koledzy..."

**Niklas Schmid**  
.....Dobrze umiejscowiony, świadomy tradycji, zorientowany na rodzinę, zorientowany na wydajność - idealne połączenie jakości i wydajności..."

**Thomas Mühlegger**  
.....Produkcja jest w toku, a niektóre rzeczy nie działają prawidłowo. Panuje tu duża swoboda, a jako inżynier utrzymania ruchu nie każdy może robić to, co chce..."

← Herbert Brunneier  
.....Zawsze niezawodny, zawsze zorientowany na klienta."

← Bernard Niessen  
.....Niezawodność, dokładnie TAK, to nasz Trumpf..."

**John Davison Rockefeller (1839-1937), amerykański przemysłowiec:** "Jeśli o mnie chodzi, płacę więcej za możliwość właściwego traktowania ludzi niż ktokolwiek inny na świecie..."

**Neil Armstrong:**  
.....Mały krok dla człowieka, wielki krok dla ludzkości. (A Little step for a human, a big step for the humanity.) ..

**TERAZ**  
Aby kolejne dwa lata były udane - jesteśmy TU i TERAZ.



Zespół CZ silnie reprezentowany

20-lecie Fural – od 01.06.2003 do 2023

22.04.2023



# 20-lecie Fural – od 01.06.2003 do 2023

22.04.2023



# Fural - od 1949 z Austrii zdjęcia Günter Hessenberger



...pięknie tu u nas



Babcia Güntera Hessenberger w 1920 r.



Traunsee z widokiem na zamek



Almsee - oddalone 15 km od Gmunden



W Linz nad Dunajem - życie i praca z naturą



...Muzyka i zwyczaje są ważne



...ładnie tu u nas



Almsee - oddalone 15 km od Gmunden



Zamieszkałe gospodarstwo w Austrii



Gmunden - widok na Traunstein, Traunsee i Sonnstein

## Okrągłe urodziny i narodziny

## 2. kwartał



Nasze urodzinowe dzieci w drugim kwartale:  
Tina Wiesauer i Radek Hudec obchodzili 30-te urodziny.

W maju w Fural pojawiły się dwie wiadomości o dzieciach.  
10 maja 2023 r. nasza koleżanka Sandra Ramsebner urodziła syna Rafaela Roberta, a wkrótce potem, 21 maja 2023 r., Bettina Steindl urodziła syna Moritza.  
Matki i synowie mają się dobrze.

Cieszymy się razem z młodymi rodzinami i życzymy im wszystkiego najlepszego!



Rafael Robert Ramsebner



Moritz Steindl



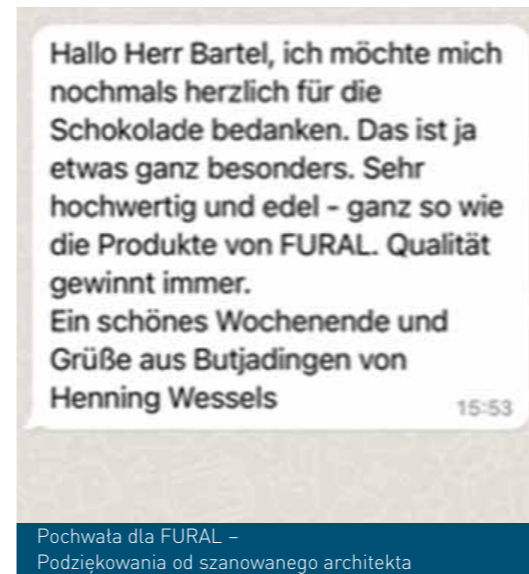
## 2. kwartał



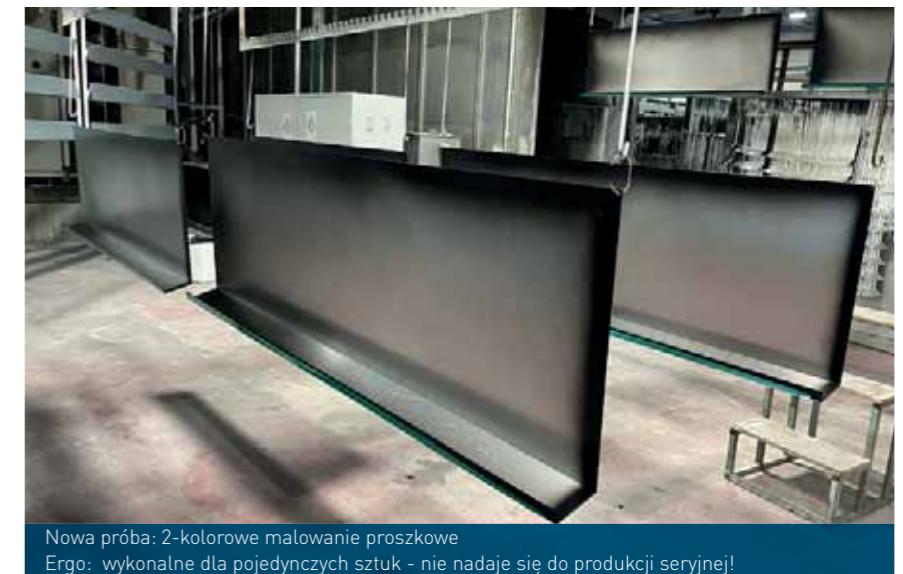
Czy wnuk WW będzie kolejnym kierownikiem produkcji?



W duchu zrównoważonego rozwoju: w lokalizacjach wdrożono środki oszczędzania energii.  
W Gmunden zainstalowano automatyczną bramę szybkobiezną z czujnikami.  
W Büron dwie nowe kurtyny [1x magazyn, 1x produkcja] zapewniają lepszą ochronę przed zimnem.



Pochwała dla FURAL –  
Podziękowania od szanowanego architekta



Nowa próba: 2-kolorowe malowanie proszkowe  
Ergo: wykonalne dla pojedynczych sztuk - nie nadaje się do produkcji seryjnej!



Thomas i Tobias ugoszczeni przez Gerti przed podróżą do Kanady do Parc



Tablica GUTES NEUES w Hungen



## Szpital z pokojami pacjentów roku – Merian Iselin Szpital w Bazylei, Metalit CH

### Pro – dla pokoi pacjentów z metalowymi sufitami

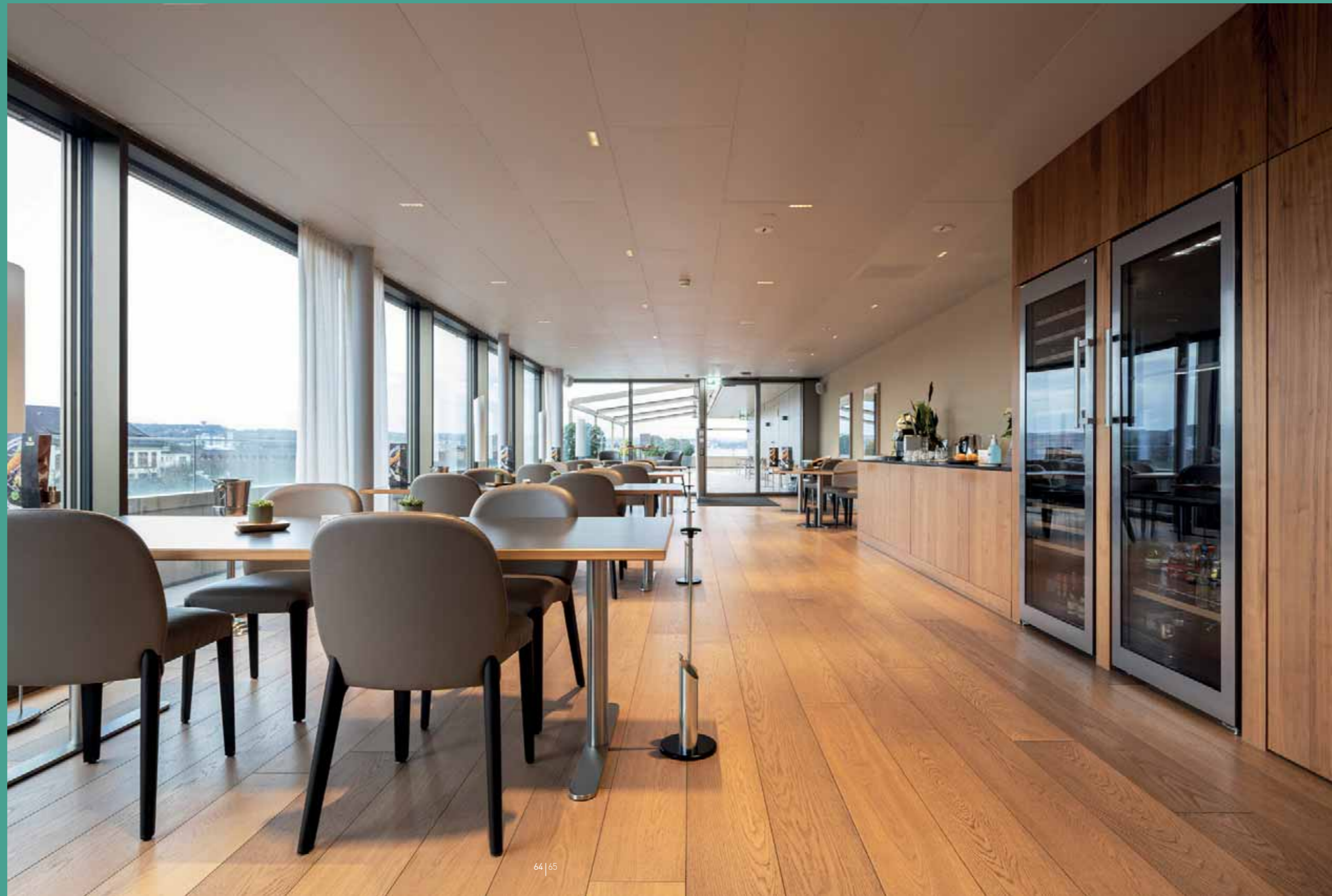
- Higiena jest najwyższa w przypadku metalu, również akustyka
- Od 70 stopni temperatury zasilania do 30 stopni oraz ogrzewanie + chłodzenie sufitu
- Konwekcja i promieniowanie bez przeciągów
- Wolne od kurzu, włókien i łatwe do czyszczenia
- Metal jest zrównoważony: REDUCE, REUSE, RECYCLE

### Contra – co przemawia przeciwko

- Sufit z włókna mineralnego lub betonu jest tańszy.
- Czy pod betonem lub włóknem mineralnym szybciej się zdrowieje?
- Zawsze budowaliśmy inaczej
- W pokoju pacjenta człowiek nie musi czuć się komfortowo



Sala pacjentów przyszłości ma ciszę i chłodzenie



## Business2Run

04.05.2023



Łącznie 18 uczestników Fural wzięło udział w biegu przez Gmunden w sześciu trzyosobowych zespołach

Nowa trasa z centrum handlowego SEP rozpoczęła się i zakończyła na parkingu Müller. Trasa o długości 4,2 km prowadzi biegaczy wzdłuż rzeki Gmunder Milch do rzeki Traun i z powrotem przez Gmundner Keramik. Aby zregenerować siły, na mecie czeka poczęstunek i kiełbaska cielęca. Najszybszym pracownikiem Fural był Andrzej Wereszczak z czasem 17:26 minut. Najszybsza drużyna: Christian Demmelhuber, Tobias Todt i Andrzej Wereszczak 55:21 min.



W dobrym nastroju krótko po starcie



Nasz najszybszy zawodnik: Andrzej Wereszczak



Udało się! Szczęśliwi na mecie

31.05.2023

## Wodowanie łodzi

Poznanie pięknego regionu Salzkammergut tradycyjnie rozpoczyna się od corocznego wodowania łodzi na jeziorze Traunsee. Łódź pracownicza Fural jest co roku odnawiana i wykorzystywana w miesiącach letnich. DZIĘKUJEMY Günterowi Hessenbergerowi i Niklasowi Schmidowi za ich wzorową pracę na rzecz wszystkich pracowników. Rejs łodzią Fural w piękny dzień lub o zachodzie słońca nad jeziorem Traunsee to wspaniałe doświadczenie.



## Dobre i nowe 2. kwartał 2023



Dochód z loterii bożonarodzeniowej przekazany na szczytny cel

BARDZO DZIĘKUJEMY za liczny udział w loterii bożonarodzeniowej 2022! Łącznie zebrano 442 euro. Kwota ta została czterokrotnie pomnożona przez nasz zarząd i przekazana na rzecz dla chorego na raka wujka Artioli Kulety.



Szósta studnia Fural w Kambodży

Poprzez darowizny i udział w biegu KAKIHE, Fural od lat wspiera Fritza Kieningera w jego misji na rzecz czystej wody pitnej. Studnia nr 403 jest szóstą studnią podarowaną przez Fural.

Misja KAKIHE:  
Zapewnienie lepszego życia jak największej liczbie ludzi w Kambodży w zrównoważony sposób dzięki niezbędnej czystej wodzie pitnej i edukacji.

Material	Quantity	Unit	Material	Quantity	Unit
1000	1000	kg	1000	1000	kg
1001	1000	kg	1001	1000	kg
1002	1000	kg	1002	1000	kg
1003	1000	kg	1003	1000	kg
1004	1000	kg	1004	1000	kg
1005	1000	kg	1005	1000	kg
1006	1000	kg	1006	1000	kg
1007	1000	kg	1007	1000	kg
1008	1000	kg	1008	1000	kg
1009	1000	kg	1009	1000	kg
1010	1000	kg	1010	1000	kg

Playlist malarni proszkowej z 310 od 300

- Rezerwy widoczne z CNC, sztcancowanie, kantowanie, Föttomat
- PA dla kasetonów, PX dla profili
- Bardzo dobry przegląd wstępnych działów
- ostrożność przy zmienionych ilościach
- pewność co do kompletności

## Projekty 2. kwartał 2023



→  
Klinikum Ludwigshafen  
Ludwigshafen, DE  
Swing, sufit ogniochronny F30/I30



→  
Vordingborg Raadhus  
Vordingborg, DK  
system zaciskowy



→  
Carre Invalide  
Paryż, FR  
system bandraster



→  
WKO Center of Excellence  
Graz, AT  
system zaciskowy  
sufit ogniochronny F30/I30

## 10-Jahre Betriebsstätte Wommelgen BE – Technik und Humor vom Feinsten



## 2023

W tym roku Fural wziął udział w trzech edycjach targów architect@work we Francji. Targi w Marsylii, Paryżu i Bordeaux cieszyły się dużym zainteresowaniem. Nasze produkty były szeroko prezentowane na stoisku Fural: siatka cięto-ciągniona, perforacje, porównanie malowania proszkowego z lakierowaniem na mokro Parzifal, sufity przeciwpożarowe i wiele innych.

## Targi Architect @ Work - Francja



Christoph Kloibhofer, Perrine Rapp, Bernard Niessen



## Młodzi technicy AT+CH odwiedzają Stahl-Service-Center Commit we Włoszech



Pracownicy działów produkcji, technologii i sprzedaży poszerzyli swoje horyzonty podczas wizyty w Stahl-Service-Center Commit.

Wizyta obejmowała szkolenie techniczne na temat stali i jej różnych właściwości materiałowych, a także imponującą wycieczkę po zakładzie.

W sobotę wszyscy uczestnicy wspólnie spacerowali po pięknej i romantycznej Wenecji przy fantastycznej pogodzie i delektowali się kulinarnymi przysmakami z Włoch.



## 2023

Celem wyjazdu było znalezienie i nawiązanie współpracy z drugim producentem profili aluminiowych. Wystano zapytania do około 20 producentów. Spośród nich wybrano i odwiedzono 3 firmy. Producentami tymi byli Mertcan, Kenan i Akpa.

Uczestnicy:  
Martin Zimmermann, Maximilian Huemer, Christian Demmelhuber jun. i Franz Ahammer

## Wizyta u dostawcy w Turcji – kompetentni pracownicy z AT + CH w podróży



## Odwiedziny Parc w Kanadzie – chcemy stać się standardem Apple



Międzynarodowa wymiana wiedzy pomiędzy Parc - a Price Company i Fural Systeme in Metall GmbH doprowadziła do zwiedzania fabryki w Winnipeg.

Widok z Europy przez Ocean Atlantycki do Kanady pokazał, że pomimo dużej odległości i różnych sytuacji rynkowych, istnieje wiele podobnych filozofii firmy.

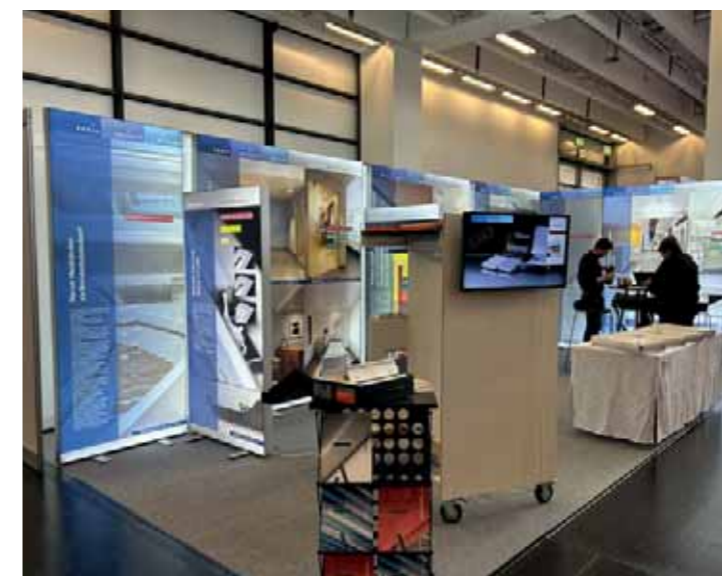
Przede wszystkim imponujący jest rozwój Price przez CEO Gerry'ego Price'a i jego dążenie do opracowywania nowych innowacji!



## 2023

Niektóre treści FeuerTrutz: wentylacja testowana z Wildeboer (F30+F90) i Trox (F30=1); otwieranie bez użycia narzędzi; zintegrowane światlenie, znak ewakuacyjny, głośnik; oświetlenie nagrodzone za innowacyjność - wymiana na oświetlenie LED; pokój pacjenta z metalowym pokładem; instrukcje montażu, certyfikaty; połączenia starego z nowym; referencje; kasetony z wycięciem; połączenie narożne (3D PDF); pokój pacjenta - alternatywa dla sufitu gipsowego i z włókien mineralnych - dla czego sufit metalowy?

## Targi Feuertrutz w Norynbergii – FURAL jest wiodący na rynku w F30 + F90



## Odwiedziny klientów w Hungen – Akademia FURAL się optaca



Dzięki Akademii Fural pomysł staje się rzeczywistością. Przenosi nasze szkolenia na nowy poziom i dodaje kolejną atrakcję do naszej siedziby w Hungen.

W nowoczesnej akademii z boksami montażowymi jesteśmy w stanie oferować szkolenia bardzo zorientowane na praktykę i nie tylko wyjaśniać nasze sprawdzone systemy w teorii, ale także montować je razem z uczestnikami naszych seminariów.

W połączeniu ze stoiskiem targowym Baumesse 23, przyszłym warsztatem i wglądem w produkcję, jest to genialny pakiet, który zapewnia niezapomniane wizyty klientów.

## 2023

## Impreza letnia w Büron – Pizza w Hungen – dobrze, gdy pracownicy świętują



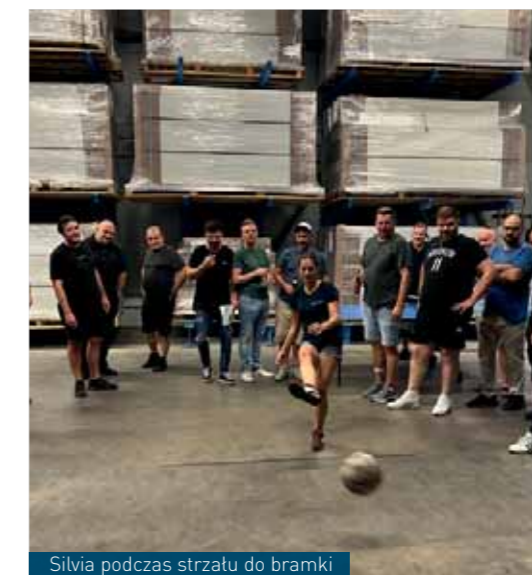
Florian & Niklas – technicy robią pizzę dla pracowników produkcji



Doświadczenie i przyszłość – Peter i Mergim



Markus skoncentrowany – chce wygrać



Silvia podczas strzału do bramki



Büron – biuro i produkcja zespołem

## Dobre i nowe 3. kwartał 2023

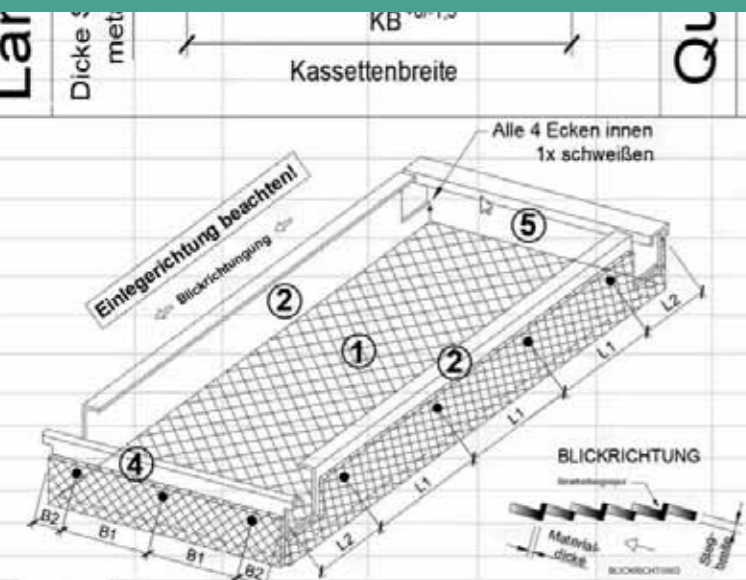
## Projekty 3. kwartał 2023



### Wykształcenie jest ważne - ukończenie studiów z BARDZO DOBRYM WYNIKIEM

Niezależnie od tego, czy jest się młodym czy starszym, szefem czy praktykantem, dalsze szkolenie jest ważne. W obszarze księgowości ptac jesteśmy - i byliśmy - profesjonalistami.

Akademia księgowości ptacowej trwała od 24 stycznia do 5 maja 2023 r. i obejmowała 168 jednostek (2-3 kursy tygodniowo). Zakończyła się egzaminem piśmennym w dniu 12 czerwca i egzaminem ustnym w dniu 5 lipca.



### Dostęp do list odtwarzania na rysunkach Za pomocą przycisku Doku na rysunkach

Dla lepszej czytelności na stanowisku w produkcji.

Procedura:

Wybierz stację dla list odtwarzania. Można wprowadzać zmiany na rysunku, oryginał nie jest zmieniany. Działa we wszystkich lokalizacjach.

- Ważne dla produkcji - mniej błędów
- Pierwszy krok w kierunku długoterminowej produkcji bez użycia papieru



### Dalsze szkolenie jest ważne - zdanie egzaminu na kierownika budowy specjalisty ds. ochrony przeciwpożarowej

Udział w szkoleniu specjalistycznym trwał od 23 marca do 13 września 2023 r. i został zakończony dwoma egzaminami pisemnymi i jednym ustnym.

Zdanie egzaminu upoważnia do postępowania się tytułem "Specjalista ochrony przeciwpożarowej (EIPOS)".

Serdecznie gratulujemy!





## Okrągłe urodziny i narodziny

## 3. kwartał



Rodzina Kuleta świętuje przetomowe urodziny: Avni ma 50 lat, a córka Artiola 20 lat.

Urodziny i pożegnanie Silvii Iglesias w Metalit.

Witamy na świecie również dzieci Drazena Dugandzica, Annette i Andreea Fürthauerów.

Życzymy im wszystkiego najlepszego!

## 3. kwartał

## Kolorowa mieszanka



Szkolenie z marketingu w zespole Stauss, Monachium



Grill na parkingu przed biurom w Wommelgem



Christian jr. ma swój ostatni dzień w pracy i zaprasza na poczęstunek - Philipp przy 1-szej z 12-stu, łącznie 140 parówek cielęcych na przekąskę



...technicy zapraszają na pizzę i wszyscy pomagają...



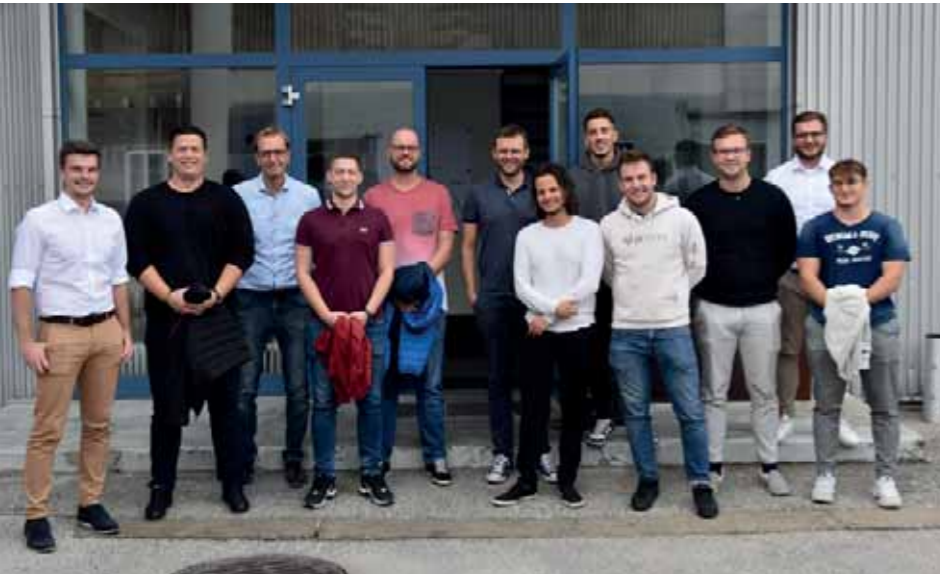
Nasze dzieci są online - najszybsza reakcja po 7 sekundach

### Odwiedziny klientów

### 3./4. kwartał

### 3./4. kwartał

### Odwiedziny klientów



...zainteresowany odwiedzający czyta GUTES NEUES



Thomas Pelikan na żywo jest niezastąpiony



Przekazanie parasola na Grünberg



...uczniowie odwiedzają Fural i odbywają szkolenie z montażu

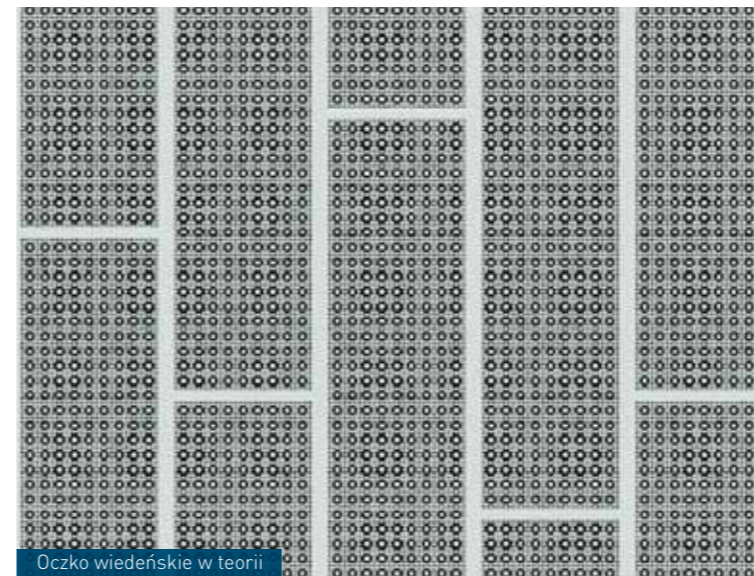
## Odwiedziny klientów

19.10.2023

## Sufit metalowy z CH jest sztuką – „oczko wiedeńskie” i inne otwory



W szpitalu Interlagen z jednej strony mikroperforacja, a z drugiej otwory o średnicy 50 mm. Sześć różnych płyt, które są łączone w jeden wzór. Godne uwagi jest to, że strefa próbna została całkowicie zbudowana i zoptymalizowana.



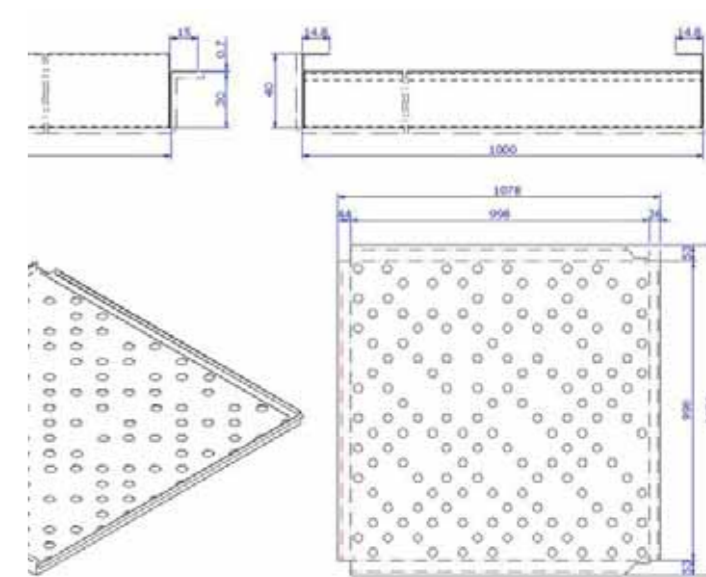
Oczko wiedeńskie w teorii



Oczko wiedeńskie w praktyce



Nowy budynek Dahlia, Herzogenbuchsee - specjalna perforacja z czerwonym wkładem



# Oktoberfest

29.09.2023

# Firma Wiebecke Salzburg – eksperci z metalu w Fural

...Zwróć uwagę na piękny design odzieży - idealnie jednolity wygląd jest ważny.



## pRED Roche Basel – Metalit robi perfekcyjne baffle jednoczęściowe

Nowoczesne centrum badawczo-rozwojowe składa się z czterech nowych budynków laboratoryjnych i biurowych z około 1800 stanowiskami pracy. Kompleks spełnia najwyższe wymagania dotyczące środowiska pracy, które promuje innowacje. Oprócz przestrzeni biurowej i nowoczesnych laboratoriów, w budynku znajduje się również centrum kongresowe z audytorium.

Nowoczesne przestrzenie wymagają unikalnych rozwiązań. Fural spełnił oczekiwania firmy i wyposażył centrum w 150 000 specjalnie opracowanych aluminiowych baffli. Pozwoliło to uzyskać pożądany efekt ukośnie wiszących elementów, które spełniają również funkcję akustyczną i chłodzącą wnętrza.



# Pracownicy – 10 dobrowolnych punktów dla Gmunden

- 5x studio fitness – karty dostępne w centrali
- Skrzynka z warzywami dostarczana cotygodniowo
- Punkt 9 – pomieszczenie dla palaczy
- 4 karty roczne – Almir w Salzburgu
- Oddawanie krwi – 65 zgłoszeń i 21 pobrań



5x kart fitness



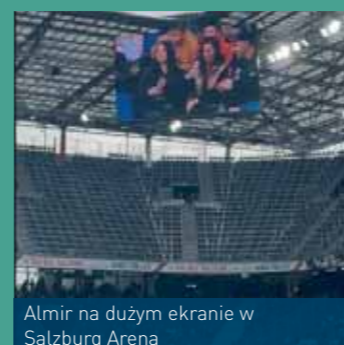
Skrzynka z warzywami



Tygodniowo ok 20x skrzynek



Nowa palarnia



Almir na dużym ekranie w Salzburg Arena



Miriam przy oddawaniu krwi

# 2023 Pracownicy – 10 dobrowolnych punktów dla Büron

- 5x studio fitness – karty dostępne w centrali
- Skrzynka z warzywami dostarczana cotygodniowo
- Punkt 9 – pomieszczenie dla palaczy
- 4 karty roczne – Almir w Salzburgu
- Oddawanie krwi – 65 zgłoszeń i 21 pobrań

## Mitarbeiter - zehn freiwillige Punkte für Gmunden 2022/2023

- ✓ 1) Nachhaltigkeit: Für Nachwuchs oder fördern von Nachwuchs, was ist der nächste Schritt?
  - Max Huemer ab 01.11.2022 nach Hungen – sein nächster Entwicklungsschritt
  - Büro mieten statt Home-Office in Wien – optimaler Arbeitsplatz für Tobias Staudinger
  - Förderung Brandschutz-Ausbildung von Niklas Schmid
  - Prüfungen immer mit Nachwuchskräften, immer mitnehmen, möglich machen
  - Was ist der nächste Schritt – Karrierepläne für Nachwuchskräfte
- ✓ 2) Nachhaltigkeit Region:
  - Personen, die sich dauerhaft im Ehrenamt engagieren, bekommen zusätzlich 1 Tag Urlaub, d.h. regelmäßig Fußballtrainer, aktive Mitarbeit bei der Feuerwehr, Ersthelfer beim rotem Kreuz...
- ✓ 3) Gesundheit: Möglichkeit für Business-Bike, Partner ist www.firmenrad.at
  - Interner Ansprechpartner ist Sonja Pumberger bei Fural
- ✓ 4) Tankgutscheine ab Entfernung von einfach 20 km befristet bis 31.12.2022
- ✓ 5) Gesundheit: Förderung Vitalbox (grüne Kiste mit Gemüse) – gesunde Box für Mitarbeiter
- ✓ 6) ?Fitness für ALLE Mitarbeiter. Mehrere Zugangskarten, die von allen Mitarbeitern genutzt werden?
- 7) Nachhaltigkeit intern:
  - Mitarbeiterwand nach Vorbild Büron – Transparenz von guten Personen
  - Wand für Nachhaltigkeit: Wie nachhaltig ist unser Produkt, wie nachhaltig sind wir als Firma?
  - ✓ - Reaktivierung Erste-Hilfe-Kurse
  - ✓ - Reaktivierung Apfel-Service
  - ✓ - Kauf eines Defibrillators – gleicher Standard an jedem Standort
- ✓ 8) Vier Saisonkarten für RB-Salzburg, Verwaltung durch Tobias Todt
  - Für uns mit Kunden, für Mitarbeiter, für Mitarbeiter mit Kindern
- ✓ 9) Aufenthaltsbox bei Ausgang Pulverbeschichtung für Raucher und Pause
- ✓ 10) Nachhaltigkeit Region:
  - Eine Stammzellenregistrierung, gemeinsames Blutspenden und Organspenderausweis durch Fural, Lead Tina Wiesauer und Bettina Steindl

### In 2021/2022:

- Betriebsausflüge 2021 nach Mikolow, 2022 nach Prachatic, in 2023 nach...?
- Kostenloses Wasser für Mitarbeiter in der Produktion
- Geliefertes/Bezuschusstes Mittagessen – Zusage von Schluss Cumberland auch für 2023

## Mitarbeiter - zehn freiwillige Punkte für Büron 2022/2023

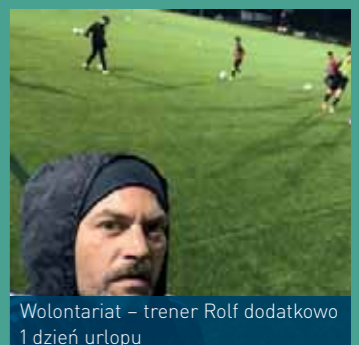
- ✓ 1) Nachhaltigkeit intern – Nachwuchspersonen Technik/Produktion finden & fördern
  - Jeder Lead-Techniker Büron (GE/BM/SJ) hat einen fixen Assistenten
  - Teilnahme an Sonderveranstaltungen wie Vertriebstagung durch Nachwuchs
- ✓ 2) Geliefertes Mittagessen bezuschusst für Mitarbeiter
  - Preis für Mitarbeitende günstig und Zuschuss durch Metalit
  - Ab 1.10.2022 bis Jahresende, im Zeitablauf evaluieren, Ziel 010-12 Essen/Tag
- ✓ 3) Nachhaltigkeit Region – Ehrenamt fördern
  - Personen, die sich dauerhaft im Ehrenamt engagieren, bekommen zusätzlich 1 Tag Urlaub, d.h. regelmäßig Fußballtrainer, aktive Mitarbeit bei der Feuerwehr, Ersthelfer beim Roten Kreuz...
  - Das Jahr 2022 wird bereits gutgeschrieben.
- ✓ 4) Kühldecke für Büro 1. Obergeschoss
- 5) Loungebereich für Mitarbeiter mit Stühlen und Schirm
- ✓ 6) Nachhaltigkeit Region - eine Stammzellenregistrierung, gemeinsames Blutspenden und Organspenderausweis.
  - Metalit berät und hilft bei der Registrierung.
- ✓ 7) Saisonkarte FC Luzern
  - Vier Saisonkarten (Sitzplätze) für Mitarbeitende, Reservierung bei Jasmin Stählin
  - Start auf Rückrunde Saison 2022/2023
- ✓ 8) Nachhaltigkeit Gesundheit
  - Reaktivierung Apfel-Service / Früchteservice
  - Umstellung Wasser von PET auf Wasserspender und Trinkflaschen je Mitarbeiter
  - Kauf eines Defibrillators – gleicher Standard an jedem Standort
- ✓ 9) Tankgutscheine ab Entfernung von einfach 20 km befristet bis 31.12.2022
- ✓ 10) Mitarbeiterwand – Transparenz von guten Personen

### In 2021/2022:

- Investieren in Maschinen – die perfekte Produktion für die besten Mitarbeiter
- Kickerkasten im Aufenthaltsraum
- Kostenlos Wasser für Produktionsmitarbeiter



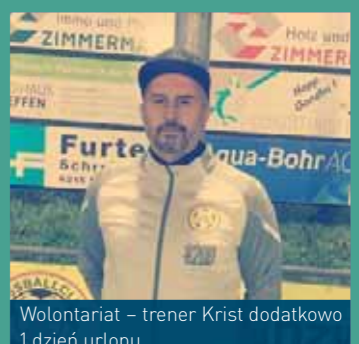
Alex zamienił produkcję na dział techniki



Wolontariat – trener Rolf dodatkowo 1 dzień urlupu



4 karty sezonowe w Luzernie



Wolontariat – trener Krist dodatkowo 1 dzień urlupu

## Pracownicy – 10 dobrowolnych punktów dla Hungen



Podróż służbowa Dipling 1971 – wartościowa i wszyscy w garniturach



Nowy Schröder



Till Brieske z nowym defibrylatorem



Łatwo rozpoznać korzystających z karty fitness



Adam wzmacnia techników Hungen



Max jako wsparcie w Hungen



Till jako wsparcie w pracy biurowej

## Pracownicy – 10 dobrowolnych punktów dla Prachatic



Wolontariat – trener Jaroslav dodatkowo 1 dzień urlopu



Jaroslav Turek (Bob) – dawca krwi



Viktor Kutscher – pierwsze duże zlecenie siatki cięto-ciągnionej w Pradze



W 2022 r. najniższa stopa inflacji w Europie wynosiła 5,9% we Francji, podczas gdy najwyższa stopa inflacji w UE wynosiła 19,4% w Estonii. W Czechach inflacja wyniosła 15,1%, szczególnie istotne były nadzwyczajne podwyżki płac.



Wolontariat – dodatkowo 1 dzień urlopu – Thomas prezydentem motocrossu



Radim Meindl - dawca krwi

### Mitarbeiter - zehn freiwillige Punkte für Hungen für 2022/2023

- ✓ 1) Nachhaltigkeit: Für Nachwuchs oder Fördern von Nachwuchs
  - Außerordentliche Lohnerhöhungen in der Produktion für Nachwuchs- / Zukunftspersonen
  - Beginn Technik in Hungen: Ab 01.11.2022 Max Huemer, wer kennt eine gute Person zu Max Huemer?
  - Kauf zweite Schwenkbiegemaschine für STM, zwei Maschinen nebeneinander, d.h. Nachwuchs mit Top-Person gemeinsam
- ✓ 2) Nachhaltigkeit Region:
  - Personen, die sich dauerhaft im Ehrenamt engagieren, bekommen zusätzlich 1 Tag Urlaub, d.h. regelmäßig Fußballtrainer, aktive Mitarbeit bei der Feuerwehr, Ersthelfer beim Roten Kreuz...
  - Das Jahr 2022 wird bereits gutgeschrieben.
- ✓ 3) Business-Bike in Hungen - Interner Ansprechpartner ist Melanie Weber
- ✓ 4) Kurzarbeitergeld – freiwillig von 70 % auf 90 % aufgestockt.
- 5) Geliefertes Mittagessen bezuschusst für Mitarbeiter Einfach und gut nach Vorbild Gmunden
- ✓ 6) Nachhaltigkeit/Gesundheit: Fitness – kostenloser Zugang zum Fitness-Studio für alle Mitarbeiter
- ✓ 7) Loungebereich mit Stühle am neuen Parkplatz, Ausbau mit Schirm, Ausbau mit Sitzbänken
- ✓ 8) Mitarbeiterhaus in Lich Eberstadt – Sammelunterkunft für Produktion und Vertrieb aus anderen Standorten
  - Kostengünstige Unterkunft für Nachwuchskräfte
  - Drei Monate kostenlos für neue Mitarbeiter
  - Sammelunterkunft für Vertrieb, Technik und Produktion
- ✓ 9) Nachhaltigkeit intern:
  - Gesundheit fördern: Reaktivierung Äpfel-service, Start mit Müsli wie in Gmunden
  - Mitarbeiterwand nach Vorbild Büron – Transparenz von guten Personen
  - Wand für Nachhaltigkeit: Wie nachhaltig ist unser Produkt, wie nachhaltig sind wir als Firma?
  - Kauf eines Defibrillators – gleicher Standard an jedem Standort
- 10) Nachhaltigkeit Region:
  - Eine Stammzellenregistrierung, gemeinsames Blutspenden und Organspenderausweis durch Dipling

### Punkte 2021/2022:

- Fixer Termin für Sommerfest, immer der letzte Mittwoch im Juli, d.h. wieder am 27.07.2023
- Ausbau Standort – für die besten Mitarbeiter der beste Standort
- Kostenloses Wasser für Mitarbeiter in der Produktion

### Mitarbeiter - zehn freiwillige Punkte für Prachatic

- ✓ 1) Inflation >15 %: Doppelte Lohnerhöhung für alle Mitarbeiter
- ✓ 2) Inflation >15 %: Vorgezogene Lohnerhöhung 2023 für 10 Monate früher Täglich ein Netto-Gutschein für 3 € = 4 – 6 % LE
- ✓ 3) Inflation >15 %: Ein interner Mindestlohn – speziell Geringverdiener helfen
- ✓ 4) Gewinn-Ausschüttung / Prämie an Mitarbeiter – jede Zahlung tut gut.
- ✓ 5) Geliefertes Mittagessen bezuschusst für Mitarbeiter
- ✓ 6) Tankgutscheine ab Entfernung von einfach 20 km befristet bis Jahresende, dann die Lohnerhöhung, 3x 50 € für Sep/Okt/Nov und 1x30 für De befristet bis Jahresende, dann die Lohnerhöhung, 3x 50 € für Sep/Okt/Nov und 1x36 für De
- ✓ 7) Betriebsausflug nach Prachatic – die besten Mitarbeiter zeigen das beste Umfeld
- 8) Neugestaltung Pausenbereich außen – Loungebereich für Mitarbeiter
- ✓ 9) Nachhaltigkeit Region:
  - Personen, die sich dauerhaft im Ehrenamt engagieren, bekommen zusätzlich 1 Tag Urlaub, d.h. regelmäßig Fußballtrainer, aktive Mitarbeit bei der Feuerwehr, Ersthelfer beim roten Kreuz...
- 10) Nachhaltigkeit Region:
  - Eine Stammzellenregistrierung, gemeinsames Blutspenden und Organspenderausweis durch Fural

### Weitere freiwillige Punkte:

- Reaktivierung Äpfel-Service
- Kostenloses Wasser für Mitarbeiter in der Produktion seit 2021
- Investition im Standort – bestes Umfeld: Schraub-Roboter...

## Dobre i nowe 4. kwartał 2023



### Hungen: Przyczepa na targi i podróże na plac budowy

W Hungen zakupiono przyczepę do transportu stoiska wystawowego na targi budownictwa szkolnego w Niemczech. Przyczepa ta jest teraz dostępna w eleganckiej odstonie z siatki cięto-ciągnionej do podróży na targi i place budowy.

Melanie Weber jest odpowiedzialna za rezerwację przyczepy.



### Lokalizacje wspierają się nawzajem

- Peter, Marco, Miriam, Martin z techniki w Gmunden na produkcji w Gmunden
- Meharena i Laimonas z Büron CH i Hungen DE
- ...z Prachatice CZ do Gmunden AT
- Salih z Gmunden do Büron CH i Hungen DE



### Fural laureatem nagrody BVF

Bundesverband Flächenheizungen und Flächenkühlungen e.V. (BVF) reprezentuje ponad 60 firm. Dzięki swojej neutralności stowarzyszenie może wpływać na zmiany w normalizacji i prawodawstwie oraz promować pozycjonowanie systemów ogrzewania i chłodzenia powierzchniowego na rynku.

Nagroda BVF jest przyznawana corocznie w ramach sympozjum BVF. Komisje ekspertów BVF wybierają zwycięzcę spośród zgłoszeń w czterech kategoriach. Wraz ze swoimi partnerami Schmöle i wg-plan, Fural został uhonorowany w kategorii "Produkt systemu sufitowego ogrzewania i chłodzenia" za akustyczny profil prowadzący (ALP).

## Projekte 4. kwartał 2023



→  
The Link  
Paryż, FR  
Sufit chłodzący (tylko kasetony)



→  
Kantonspital  
Uri, CH  
System zawieszany



→  
Universitätsklinikum  
Münster, DE  
Swing, sufit ogniochronny F30/EI30



→  
Intuitive Surgical Deutschland  
Freiburg, DE  
Żagle sufitowe





## Ślub, okrągłe urodziny



Cieszymy się wraz z Thomasem Pelikanem z okazji jego ślubu. Wielu z nas przybyło, aby świętować razem z nimi.

Sean Sehovic obchodził swoje 50-te urodzin.

Pracownicy w Hungen mieli wiele powodów do świętowania: 60. urodziny Hansa Jörga Bensch i Ralfa Kollera, 40. urodziny Judith Luft-Mahr, 25-lecie pracy w Dipling Dennisa Müllera i Martina Feuerbacha.

Szczęśliwy dzień dla rodziny Bojdot przypadł na 17.11.2023 r., Łukasz po raz drugi został ojcem córki Kajji.

Gratulacje dla wszystkich!

## 4. kwartał

## 4. kwartał

## Kolorowa mieszanka



Jan De Clercq z wnuczką Camille



Jarmark z okazji Wszystkich Świętych w Hungen



Sead wird 50 – Tanja backt, alle kommen um 20.00 Uhr UND pünktlicher Beginn um 21.00 Uhr



Pracowite dziewczyny przy pakowaniu świątecznych paczek. DZIĘKUJEMY!



Marcin Bojdot przyjechał do Hungen i zabrał ze sobą drugie śniadanie - pycha!



Szczęśliwy tata z córką Kajją



Letscho i Flori – siła napędowa stojąca za przebudową biura



Zwiedzania stadionu RedBull Salzburg

## Warte uwagi w Gmunden



Praktykant Julian w Prachaticach – ludzie przyszłości są zabierani wszędzie



Wszyscy razem pomagają przy 1000 paczek mikołajkowych, Miriam przy zaginaniu krawędzi.



Wizyty klientów się optacją i WSZYSCY pomagają nawet do drugiej w nocy



Czynnik sukcesu Kick Off – dobre przygotowanie i wyznaczenie kamieni milowych jest ważne



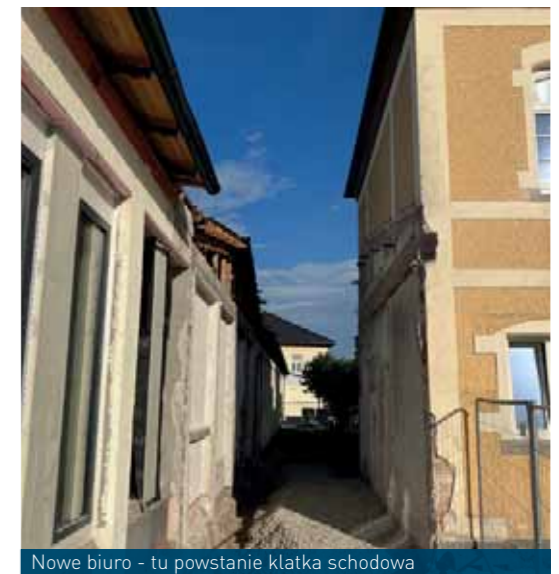
Robot czy człowiek – Rozsądne połączenie OBU to przyszłość



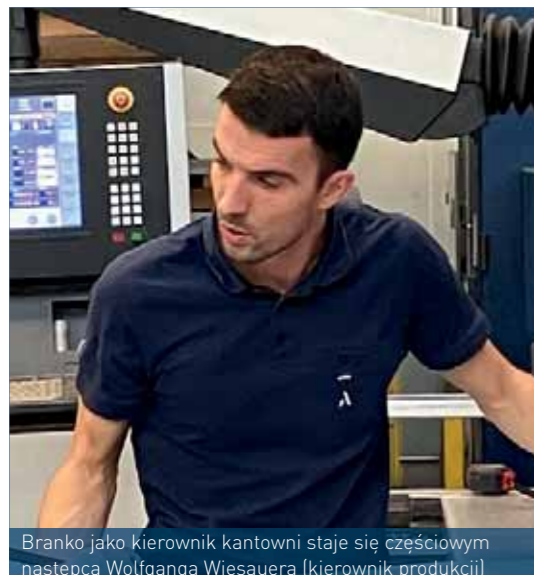
Zrównoważony rozwój jest ważny – Thomas Peliklan przed plakatem o tematyce zrównoważonego rozwoju



Sprawca Flori – nowe okna, sufit, ściany i podłoga - naszym celem jest standard Apple



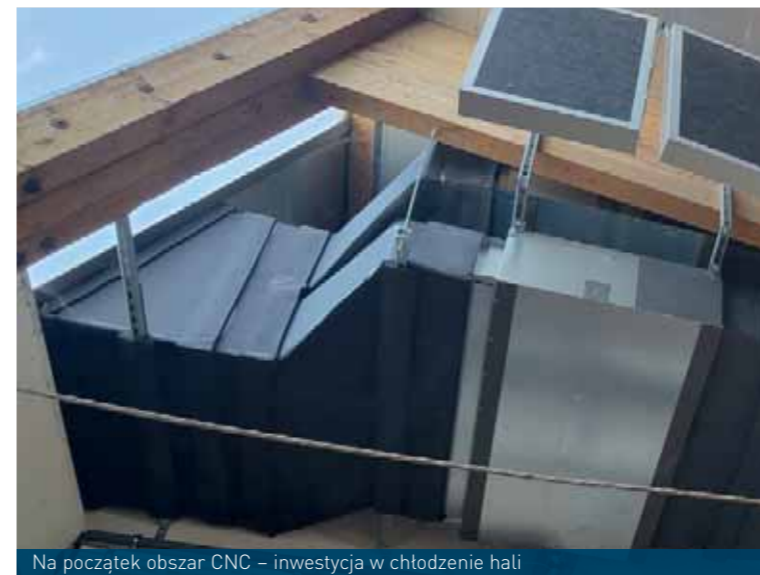
Nowe biuro - tu powstanie klatka schodowa



Branko jako kierownik kantowni staje się częściowym następcą Wolfganga Wiesauera (kierownik produkcji)



Dzieci pracowników, praktykanci, Gmunden i Büron, technologia z produkcją, WSZYSCY razem posuwają nas naprzód!



Na początek obszar CNC – inwestycja w chłodzenie hali



Początek przebudowy nowego biura w Gmunden

## Warte uwagi w Hungen



Szefowie w Hungen – brakuje Denisa Brands i Steffena Wand na zdjęciu



Zespół techniki: Till, Sylvia, Max i Adam



Technicy odwiedzają oddział



Liczą się wyniki i działania: Waldi zostaje szefem STM, a Mehdi jego zastępcą



Dobre standardy - jabłka i musli w Hungen



Trend w kierunku wszechstronności, Dawid Bojdoł przy spawaniu lub przy Salvagnini lub w szlancowni -> dobry proces

## Warte uwagi w Hungen

### Pracownicy, którzy inspirują

Denis Brands potencjalnym kierownikiem produkcji | Jonas Diehl dobry pracownik kantowania w fazie nauki, po trudne zlecenia i porządek | Mujib, Nuri czy Mikele -> jesteśmy międzynarodowi i każdy ma wszelkie możliwości | Marco Castronovo od malarni do spawania, o wiele ważniejszy tam niż na malarni | David Bojdoł chce zostać w Hungen, „...podoba mi się tu..” | Steffen Bernert z magazynu do wykwalifikowanego pracownika w szlancowni | Waldek und Mehdi przejmują zarządzanie siatką cięto-ciągnioną.



Hungen to zakład z największymi inwestycjami w 2023 r.: drugie automatyczne centrum gnące Salvagnini, dwie składarki Schröder do siatki cięto-ciągnionej, AKADEMIA FURAL - tutaj zdjęcie nowego urządzenia obróbki powierzchni



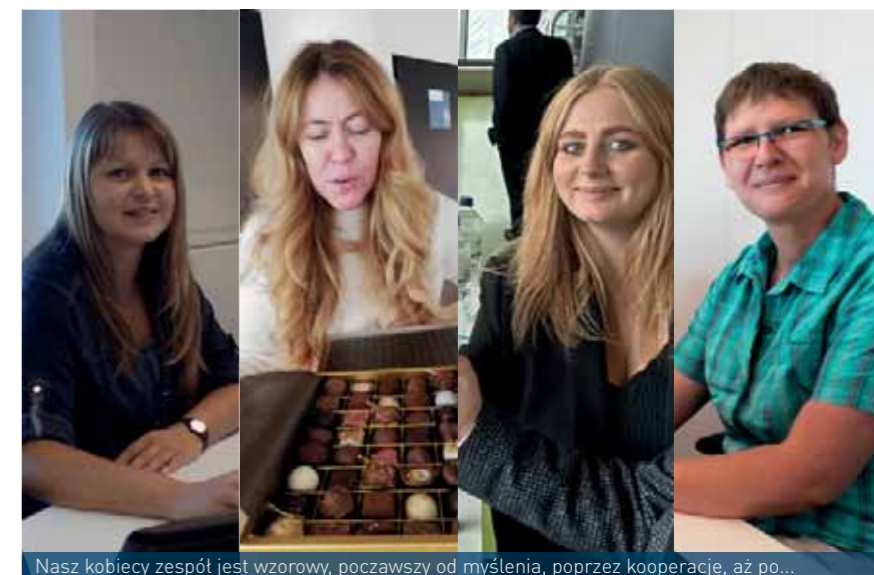
Till Brieske od młodszego technika do kierownika ds. jakości



Rodzina Brunsch czynnikiem sukcesu dla siatki cięto-ciągnionej - elastyczny, szybki i niezawodny partner



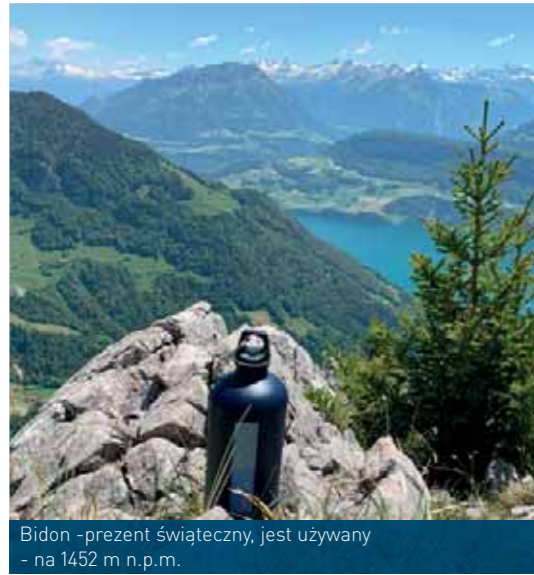
Steffen Wand osobą odpowiedzialną za sprzedaż dla FURAL Niemcy zachodnie - szczęśliwy traf dla firmy



Nasz kobiecy zespół jest wzorowy, począwszy od myślenia, poprzez kooperację, aż po...

## Warte uwagi w Büron

## Warte uwagi w Büron



Bidon - prezent świąteczny, jest używany - na 1452 m n.p.m.



Zespół zarządzający produkcją w Büron jest silny - jeszcze silniejszy z Lucą Randellim



Informacja o wypowiedzeniu umowy Markusa Stockera - wszyscy wciąż w dobrych nastrojach na krótko przed informacją...



Almir + Salih pomagają w Büron na trzeciej zmianie



Taśma fugowa w Büron - dokładność



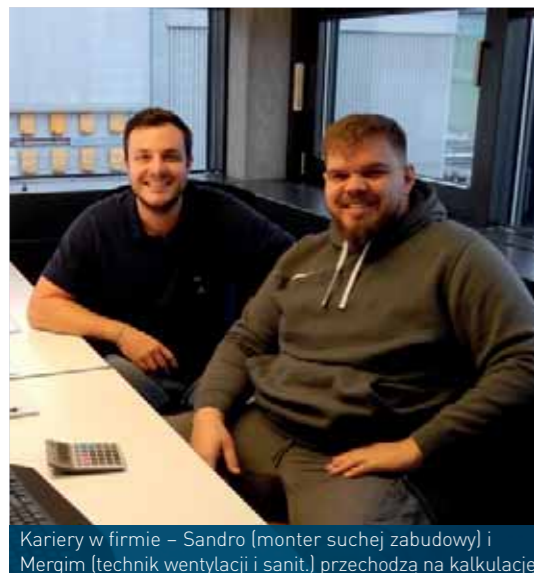
Ostrożność - ważne jest informowanie na czas



Kierownik produkcji, słucha i potrafi zrobić niesamowicie dużo



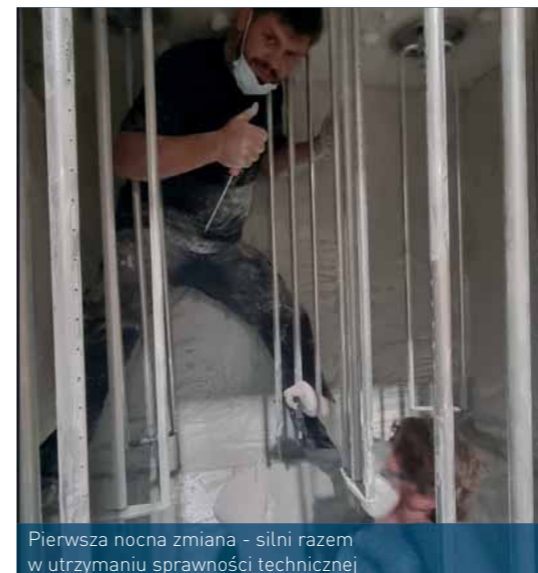
...ciężka praca i wspólny duch zespołu



Kariera w firmie - Sandro (monter suchej zabudowy) i Mergim (technik wentylacji i sanit.) przechodzą na kalkulacje



Büron maluje proszkowo dla Gmunden - sześć ciężarówek na placu jednocześnie



Pierwsza nocna zmiana - silni razem w utrzymaniu sprawności technicznej



Paolo perfekcionista w siatce cięto-ciagnionej - wspaniałe doświadczenie w Büron

## Warte uwagi w Prachaticach

### Niesamowite ilości:

- Gips 9,5 rocznie => ok. 140.000 m<sup>2</sup>
- Gips 18 rocznie => ok. 12.000 m<sup>2</sup>
- Gips 12,5 rocznie => ok. 24.000 m<sup>2</sup>
- kształtki rocznie => ca 28.000



Spotkanie zakładowe - rozmowa jest ważna



Wieloletnie powiązania z firmą - Martina z BOHEMIĄ od wielu lat



Bob awansuje - z ostrożnego + walczącego magazyniera na szefa działu zakupów



Inwestycja w CNC, dzięki temu szybsze i dokładniejsze + zapisane na karcie => możliwość frezowania więcej niż jednego elementu na raz



Vlastimír Pilar - rozważny i dobry szef



...Ciężko pracujące kobiety i ciężko pracujący mężczyźni razem



Franz - ważny członek w zespole CZ



Nowa pita panelowa 10% szybsza dzięki zębom zamiast łańcucha. Dodatkowo większa grubość, możliwe są dwa panele Thermax.



Chodnik jest nadmiernie eksploatowany/wymaga odnowienia



Zrównoważony rozwój: biuro i produkcja są w pełni wyposażone w oświetlenie LED, cała produkcja zostanie przekształcona w 2023 roku.

## FIBU w liczbach, Controlling – grupa FURAL

- Obsługa łącznie 9 firm  
5 klientów koncernowych (FuSy, sprzedaż, Cumberland, Dipling, Metalit, Bohemia)  
3 klientów spoza grupy  
1 klient koncernowy (Fural)
- Księgowanie: 15.737 faktur przychodzących w 2023 r.  
Dla każdej z tych faktur wymagane są następujące kroki:
  1. skanowanie w przypadku dokumentów
  2. konfiguracja Workflow
  3. kontrola (elementy prawne)
  4. przekazanie osobie wykwalifikowanej do zatwierdzenia
  5. sprawdzenie i zatwierdzenie przez pracownika
  6. uzupełnienie danych księgowych i przekazanie do kierownictwa
  7. zwolnienie przez kierownictwo
  8. księgowanie
  9. płatność i zaksięgowanie płatności
- 8.647 faktur wychodzących.  
Dla każdej faktury wychodzącej wymagane są następujące kroki:
  1. faktura wychodząca jest tworzona na podstawie dowodu dostawy i AB
  2. dołączenie pliku PDF do BMD;
  3. rozpoznanie dokumentu, przypisanie konta i zaksięgowanie
  4. zaksięgowanie płatności
  5. ewentualne przetwarzanie monitów
- 124 zaliczkowych deklaracje VAT rocznie dla wszystkich spółek w 4 krajach
- 104 listy i przebiegi monitów u 2 klientów
- 1.078.925 pozycji księgowych w księgowaniu kosztów na poziomie grupy, w tym
  - 911.026 pozycji księgowych zaimportowanych z OBX dla księgowani materiałów, czasowych (każde księgowanie ma 2 pozycje) automatycznie i łatwo za pomocą interfejsu.
  - Dalsze ulepszenia planowane na 2024 r. z Danielem Wiszowatym
- 54.236 jednostek kosztowych w całej grupie - automatycznie i łatwo za pomocą interfejsu
- 768 kosztów
- Kwartalne 3 operacyjne arkusze księgowe + określanie stawek kosztów ogólnych
- Określenie kwartalnych cen półfabrykatów i kaset magazynowych na podstawie kalkulacji końcowej i dostosowanie ich do aktualnych cen stali
- 16 225 brakujących rezerwacji czasu pracy maszyn określonych i zaksięgowanych w Dipling Nowe narzędzie od Daniela do określania nakładania się czasów.
- Lucas Ortner 3 tygodnie w Dipling na prawidłowe rezerwacje czasu, od tego czasu cotygodniowa kontrola rezerwacji czasu.
- 970 faktur w korekcie Metalit na koniec roku => korekta kosztów administracyjnych i marży zysku
- 58 dyskusji w ciągu 8 miesięcy
- Kontrola 3 dni w Büron, 2 tygodnie Lucas w Hungen, 1 dzień CZ
- Kontrola 213 jednostek kosztowych bez przychodów (bez kalkulacji, not kredytowych, księgowani w niewłaściwych jednostkach kosztowych, jeszcze niedostarczonych, anulowanych zamówień, niezaksięgowanych faktur itp.)
- Jakość danych: Kwartalne sprawdzanie wartości
- Jakość danych: Codzienny raport błędów (anomalie z interfejsu OBX - > BMD (np. brak ilości, brak ceny, brak rekordu h, wartości odstające itp.)  
Lista zamówień przychodzących dla CD
- Koszty transportu do klientów i między firmami są przypisywane do wszystkich zamówień. To znacznie zmniejsza koszty ogólne usług zewnętrznych! "Efekt Baumi"



## Ciekawe z 2023 r. FIBU, Controlling, programowanie/EDV



Przebudowa biura Elefantengelände:  
Oszacowanie budżetu, wyjaśnienie koncepcji energetycznej, wniosków o dotacje, przetwarzanie finansowania, zmiana umowy najmu. System PV w przygotowaniu

Dokumentacja cen transferowych sfinalizowana i wdrożona (plik główny, 4 pliki lokalne), kalkulacja końcowa z OBX przez Daniela dostosowana do procedury Cost+ (dopłaty, marża zysku).

Wprowadzenie rozliczeń według cennika z Fural Bohemia do systemów Fural.

PDS20BX: Fakturowanie na krótko przed wprowadzeniem. Struktura przetwarzania technicznego na miejscu.

Formularz faktury z bazą tłumaczeń od Daniela. Projekt formularza może być również używany do AB, dowodu dostawy, faktury "Zehnder" itp.

Lista logistyczna => wykorzystane transporty, uproszczona odprawa celna, fakturowanie Karta pakowania palet dla CNC

Obliczanie wagi do wysyłki  
Numery taryf celnych w danych artykułu

"Push-button" inwentaryzacja miesięczna, wyliczenie średniej ruchomej ceny, wyce-na wg zasady najniższej wartości (narzędzie EDP Daniel Wiszowaty)

Wprowadzenie raportowania Lucanet i BMD dla skonsolidowanych sprawozdań finansowych.

Wyświetlanie dokumentów (rysunki, inna dokumentacja techniczna) z Playlist

AB + faktura z OBX dla Zehnder z numerami pozycji klienta

Alokacja sumy zamówienia w CAS do produktów: m2, suma, DB

Interfejs cyfrowy Transportaviso Metalit

Serwer kopii zapasowych nowy

Serwer firewall Metalit nowy

Kontrola jakości Android-AP z dokumentacją zdjęciową Raport Fural, Metalit, Dipling w OBX autorstwa Daniela

Rzeczywiste zużycie w wykrawalni blach w Fural, Metalit, Dipling

Interfejs SAP Freudenberg (Daniel)

Kategoria klienta na liście po obliczeniach

Nowy firewall dla wszystkich lokalizacji

Przeniesienie deklaracji Intrastat z KR do Martina Baumgartnera

Optymalizacja kontaktu z klientem - wcześniejsze informacje o dostawach do klienta (zaangażowany Daniel)

Strategiczna lista zakupów - poprawa zakupów

## Siła praktykantów - siła kariery



Praktyki w Fural umożliwiają rozwój różnych umiejętności. Zmieniając działy, można zdobywać wiedzę wszędzie. Cieszymy się z każdego nowego praktykanta i chętnie przekazujemy naszą wiedzę młodszymi pokoleniom.



Din Halilovic, Produktion



Laura Soder, Büro



Julian Gruber, EDV



Faris Sayed, Produktion

## Zwiększenie wydajności malarni proszkowej – poprawa w Gmunden, Büron i Hungen



Sylvia przylatuje z Hiszpanii i prowadzi trzecią zmianę - jest bardzo ceniona i mam nadzieję, że wróci ponownie



Tatjana jest pracowitą kobietą. Potrafi założyć lub zdjąć dwa kasetony jednocześnie.

Gmunden: "Cel od 133 do 140"

**KAŻDA MINUTA MA ZNACZENIE** - średnia produkcja na zmianę w miesiącu  
 Najlepszy miesiąc 05-2023 z 1 024 m<sup>2</sup>,  
 I 01-2023 z 991 m<sup>2</sup>  
 33 m<sup>2</sup> różnicy, 8 godzin na zmianę,  
 na godzinę ok. 4 m<sup>2</sup>,  
 na minutę ok. 6,6 cm  
 6,6 cm x 60 minut = 400 cm

Dziennie 100 m<sup>2</sup>, tygodniowo 700 m<sup>2</sup>  
 miesięcznie 4,1 x 700 m<sup>2</sup> = 3 000 m<sup>2</sup>

Jaki jest dodatkowy obrót i zysk z 3 000 m<sup>2</sup>?

Hungen przy 101 m<sup>2</sup> na godzinę  
 Büron przy 109 m<sup>2</sup> na godzinę  
 Prachatice: nie ma powłoki proszkowej,  
 ale ma wysoką wydajność.



# Sumienni pracownicy w CZ - doskonała produkcja ochrony przeciwpożarowej



# Pracowite kobiety w AT, CH, CZ, DE



Backoffice Hungen pomaga w produkcji



Grupa Fural składa się z sześciu kobiet na maratonie górskim



Nasz zespół sprzątający jest wzorem do naśladowania



Kathi - wzór do naśladowania w Gmunden



...doskonała taśma uszczelniająca jest ważna



...ceniona jako wszechstronna pracownica



...doskonała flizelina jest ważna



Shpresa, żona Avniego, jest wszędzie wsparciem



Backoffice Hungen pomaga w produkcji

# Bilder Mitarbeiter Produktion



Mujib - ein Facharbeiter von Hungen



...die perfekte Absprache ist wichtig



Boguslav eine Bereicherung und hoffentlich gesund



Fahri ein Macher – umsichtiger Chef der Stanzerei



Max zeigt Gerti den Standort Hungen



Corvin ist Springer für die Stanzereien



Mergim kann lachen - Logistik Büron ist Vorbild



Herbert Brunmeier hat engen Kontakt mit der Produktion



Florian ein Macher in der Stanzerei



...am Pulverbeschichtung Eingang zu 100 % Sauberkeit wichtig



Max geschätzt bei Kundenbesuchen



Miladin ein 100 % Profi

# Zdjęcia pracowników produkcji



Büron - syn Dragana jest wielkim wsparciem



...konservacja jest zawsze szybka



Nowi narybek w 2023 r.



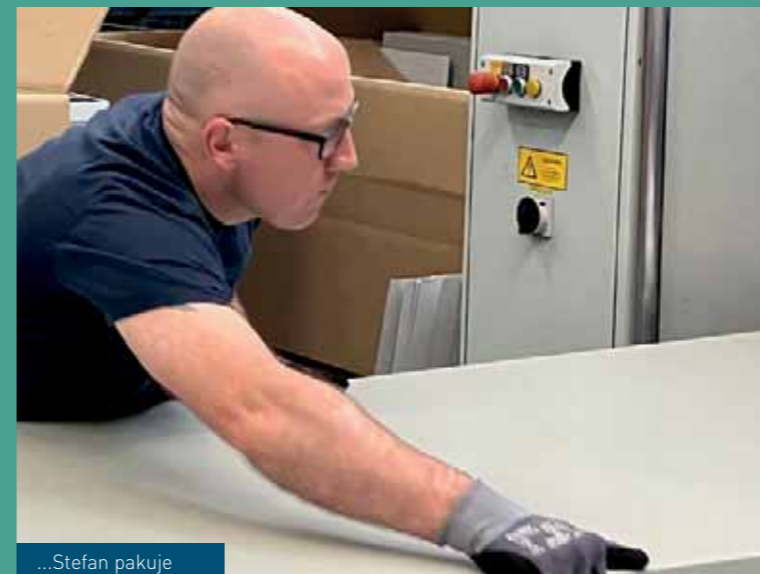
...w metalowym tunelu sufitowym



Denis od praktykanta do specjalisty



Sztancownia czynnikiem sukcesu w Büron



...Stefan pakuje



...specjalista logistyki



Alex zapewnia doskonałe pakowanie



Najlepsze wyniki na Föttomat od Halila



...konservacja jest zawsze szybka



Hans - >50 i zawsze w gotowości

## Zdjęcia pracowników produkcji



Perfekjoniści w siatce cięto-ciagnionej



Goran - śmiech i radzenie sobie jest dobre



Marcin ma potomstwo i przeprowadza się do Gmunden



Armend wzorowo - dwie aktywności w tym samym czasie



Dalibor - maksymalne doświadczenie



Jovan jest ceniony wszędzie



Potomek, który inspirowuje - Darco, syn Miro



Bodo jest związany z Dipling od dziesięcioleci



Srdjan - główna osoba w Salvagnini Büron



Mentor jest głuchoniemy i wykonuje świetną robotę



Alex rozważnym szefem kantowani



Denis, ekspert od powierzchni w Hungen

# Zdjęcia pracowników produkcji



Dobre lata w Hungen - Thomas i Martin mogą się śmiać



Martin Keil sprawia, że to możliwe



Stefan od magazyniera do wykwalifikowanego pracownika szlancowni



Spotkania z piwem pszenicznym są ważne



Prasowanie flizeliny w Hungen



Najtrudniejsze zadania wykonuje Miladin



Każda płyta jest sprawdzana na wyjściu PB - na przykład przez Andrea



Nuri bardzo ceniony i wszechstronny



Potomstwo, które inspirowa - Jonas sprawdzający kąty



Dimi - ważne jest maksymalne doświadczenie



## Kick Off - kroki milowe 2023

### Mocne strony sprzedaż DE

- Zorientowanie na klienta i ekonomiczne myślenie IIIII III
- FURAL wyróżnia się na rynku sufitów metalowych ze wszystkimi atrybutami (jakość, niezawodność,...)IIIII
- Ludzie w tle jako wsparcie: Brani, Viktor, Andrzej, Nadja, Tobias IIIII
- Innowacje - firma się rozwija: produkty ogniochronne, baffle, siatka c-c, akustyka i "mózgi" / mądrzejsi IIIII
- Marketing - bardzo dobre materiały do przedstawienia klientowi III
- Walka o zamówienia - pomaganie sobie nawzajem III
- Długotrwałe + odporne "relacje" - ludzka + profesjonalna więź z klientem III
- Uczciwa i otwarta kalkulacja - mamy reputację poprawnych III

### Mocne strony technika I

- Praca zespołowa - rozmawiamy ze sobą - mocne strony wykorzystane - praca rozsądnie rozłożona IIIII II
- Produkcja: niezawodność dostaw jest wysoka - krótkoterminowa reakcja na reklamacje lub prośby klientów IIIII I
- Rozwój zespołu z rysownikiem 3D IIIII
- Zespół - dobra spójność, dobra współpraca - wzajemny szacunek i uznanie III
- Silny zespół sprzedaży III
- Bardzo dobry kontakt z produkcją II
- Regularnie duże projekty z NL & FR II

### Mocne strony technika II

- Młodszy pracownicy mogą się dobrze rozwijać - elastyczna i nowoczesna praca jest możliwa w Fural IIIII
- Silni i doświadczeni ludzie - transfer wiedzy/doświadczenia od doświadczonych techników (HF, HSY, ERG...) III
- Myślenie zespołowe → wspieranie się nawzajem II
- Gotowość do pomocy - w firmie FURAL pomagamy - wewnętrznie i gdy klienci potrzebują naszej pomocy II
- Dobra komunikacja między lokalizacjami II
- Jesteśmy międzynarodowi (mówimy tym samym językiem, co nasi klienci) II

### Mocne strony sprzedaż / Parzifal

- Matowa powierzchnia Parzifal jest dobrze odbierana przez klientów i architektów poprzez wzorniki IIIII II
- Hungen - centralna lokalizacja w DE, lokalizacja wizualnie wartościowa i reprezentacyjna, dobra lokalizacja IIIII I
- Wyposażenie techniczne zostało zmodernizowane, maszyny są stale rozbudowywane IIIII
- Zmotywowany zespół w Hungen IIIII
- Parzifal = unikalny produkt IIIII
- Mamy najlepszy stosunek ceny do wydajności III

### Mocne strony sprzedaż i produkcja

- Lokalizacja produkcji CH -> bliskość klientów IIIII II
- Elastyczność w przypadku wąskich gardel - wsparcie personalne i materiałowe dla zakładów IIIII I
- Duża wiedza specjalistyczna w zakresie technologii - specjalne rozwiązania, kompleksowe projekty IIIII I
- Świetny zespół w Büron - ludzie pomagają sobie nawzajem - duch zespołu Ligi Mistrzów III
- Dobre produkty: ppoż - kasetony metalowe/aluminiowe - siatka cięto-ciężniona baffle II
- Chwalony przez klientów - bardzo dobra reputacja ORAZ zaufanie klientów do Metalit II
- Dobry zespół: świetni ludzie, duże doświadczenie, możemy pomóc klientowi II

## Kick Off - kroki milowe 2023

### Mocne strony ANALIZA SWOT Francja 2023

- Zaufanie i stabilność z klientem końcowym, bez zmian, >1 rok przez Fural IIIII III
- Najlepsi ludzie - mamy silną pozycję: Ben, Reinout, RAP, Christoph, Stephan, JDC... IIIII
- Wysoka szybkość reakcji, jakość, niezawodność dostaw IIIII
- Braki kadrowe w BNL-F są rozwiązywane. Rozpoczęta się nauka zastępcy Jana III
- Biuro w Wommelgem to dobra lokalizacja: centralna dla krajów Beneluksu i północnej Francji II

### Mocne strony produkcja Metalit Büron

- Wydajność, jakość i dotrzymanie terminów są lepsze i ważne dla większości ludzi IIIII II
- Dialog pracowniczy między zakładami działu IIIII I
- Klienci ufają naszym produktom IIIII I
- Chwaleni przez klientów - reputacja bardzo dobra i mamy potencjał do poprawy IIIII
- Dobre zarządzanie przez ZM, GR, GV IIIII
- CD: Zmiana: lokalizacja, pracownicy, inwestycje, technologia, procesy III

### Mocne strony malarnia proszkowa Metalit

- Gotowość do działania: Nasza wysoka produktywność - poziom wydajności w 2022 r. od 100 do 108 IIIII II
- Elastyczność zespołu (sobota / nieobecności / mało pracy...) IIIII I
- Lepsza jakość IIIII
- Pomoc z Gmunden w ekstremalnych sytuacjach (3. zmiana / nieobecności pracowników...) IIIII
- Doświadczeni pracownicy - zespół staje się silniejszy z roku na rok - zaangażowanie i woła jakości IIIII
- Planowanie przez Rolfa/Silwie/Slawę jest na najwyższym poziomie - skoordynowane, zorganizowane II
- Regularne rozmowy - spotkania informacyjne II

### Mocne strony produkcja Gmunden

- Codzienna kontrola jakości - dobra jakość, mało reklamacji IIIII II
- Dotrzymanie terminów i elastyczność - niemożliwe staje się możliwe IIIII I
- Dobra współpraca między kierownikami działów IIIII
- CNC - czynnik sukcesu w Fural IIIII
- Gmunden - pomocnicy dla innych lokalizacji II

### Mocne strony malarnia proszkowa

- Almir, Kathi i wszyscy kierownicy zakładów + ich zastępcy. Bez nich nie byłoby to możliwe IIIII II
- Najwyższa jakość - DZIĘKI malarni Gmunden IIIII I
- Kontrola jakości IIIII I
- OBX, planowanie, dotrzymanie terminów - doskonałe planowanie wstępne IIIII
- Jesteśmy elastyczni - nie boimy się nadgodzin IIIII
- Niezmiennie wysoka wydajność - czteroleczna produkcja ponad 1000 m<sup>2</sup>/ zmianę III
- Gmunden - pomocnicy dla innych lokalizacji II

## Kick Off - kroki milowe 2023

### Mocne strony Metalit technika & asystenci

- Zespół z dużym doświadczeniem i wiedzą na temat produktów i możliwości maszyn IIIII II
- Atmosfera pracy IIIII II
- Zawsze rozwiązanie, nawet dla złożonych projektów IIII
- Pomoc działa cicho i jest całkowicie niezależna IIII
- Lokalizacja produkcji CH -> bliskość klientów III
- Ekscytujące projekty - świetne referencje II

### Mocna strona dział zakupów

- Dobra współpraca między wszystkimi zakładami IIIII
- Strategiczne zakupy = przewaga cenowa, oszczędność kosztów IIIII
- Szybka komunikacja między technikami a działem zakupów - zamówienia z wyprzedzeniem możliwe IIIII
- Kreatywne rozwiązania dla surowców i transportu podczas kryzysów materiałowych IIII
- Jesteśmy liderami w zakresie terminów - zespół ds. zakupów zapewnia przestrzeganie terminów i jakości III
- Oddzielenie zakupów od wysyłki zapotrzebowania → oszczędność czasu, operacyjnie znacznie szybciej I

### Mocne strony produkcja Hungen

- Doświadczeni i silni brygadziści - duża wiedza i zaangażowanie IIIII III
- Bardzo mało lub brak błędów w produkcji przed wykończeniem powierzchni IIIII III
- Ciągłe ulepszanie maszyn, nowe Salvagnini - jesteśmy coraz szybsi IIIII I
- Elastyczność - pracownicy bardzo dobrze reagują na szczyty produkcyjne IIII
- Unikalny punkt sprzedaży Parzifal - Bardzo chwalony - Architekci rozumieją zalety powierzchni Parzifal III
- Techniczna lokalizacja w centrum DE - Bliskość klienta jest ważna, stosunkowo niewielkie odległości III
- Krótkie wewnętrzne ścieżki od działu do działu III
- Doskonały kontakt między produkcją a technikami I

### Mocne strony jakość / powierzchnie Hungen

- Wdrożenie specyfikacji - opracowanie strategii kontroli, która już przynosi efekty IIIII
- Niezwykle piękna, matowa powierzchnia, bardzo chwalona - architekt rozumie zalety IIIII
- Kontrola jakości stała się silniejsza w 2022 r. - rozwój powierzchni jest wyraźnie rozpoznawalny III
- Zaangażowanie i wola jakości - zespół chce III
- Zmiana: lokalizacja, pracownicy, inwestycje, młodszy personel, technologia, procesy II

### Mocne strony Hungen - ogólnie

- Hungen rozwija się w lokalizację techniczną w 2023 r. IIIII II
- Piękna firma - imponująca, nowoczesna lokalizacja - dużo próbek sufitów - przyjazny dla klienta IIIII
- Siatka cięto-ciągniona "piękna" i Parzifal piękny + wrażliwy - architekci rozumieją zalety III
- Najlepszy park maszynowy, realizowane inwestycje III
- Komunikacja istnieje i działa dobrze - krótkie odległości III
- Najlepszy magazyn, doceniany i akceptowany przez klientów II
- Centralna lokalizacja w centrum Niemiec I

Herausgeber	Impressum Fural Systeme in Metall GmbH Cumberlandstraße 62 4810 Gmunden Österreich
Fotos	stauss processform gmbh (Titel, 3, 7, 8, 22, 23, 56, 117, 121, 122, 123, 126, 127, 128, 129, 130) Gunter Bieringer (Titel) Werner Huthmacher (Titel) Julian Salomon (Titel) Roman Weyeneth (Titel, 92, 93) Atelier Dirk Altenkirch (Titel) Kraft + Kraft Architekten (2) Jansen the Building Company (2, 23, 38, 39) CELIA UHALDE (3, 56, 57) Adam Mørk (57) Peter Kube (57)
Gestaltung	Alle weiteren Bilder wurden von Fural, Metalit, Dipling hergestellt bzw. von den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern von Fural, Metalit, Dipling zur Verfügung gestellt. Vielen Dank!
Papier	Dominika Dors MagnoVolume 250 g/m2 und 130 g/m2 (PEFC/06-39-16)
Schrift	DIN Pro Light und Medium
Druck	Friedrich Druck & Medien GmbH Zamenhofstrasse 43-45 4020 Linz, Österreich



**Fural**

Systeme in Metall GmbH  
Cumberlandstraße 62  
4810 Gmunden  
Austria

T +43 7612 74 851 0  
E [fural@fural.at](mailto:fural@fural.at)  
W [fural.com](http://fural.com)

**Metalit**

AG  
Murmattenstrasse 7  
6233 Büron  
Schweiz

T +41 41 925 60 22  
E [metalit@metalit.ch](mailto:metalit@metalit.ch)  
W [metalit.ch](http://metalit.ch)

**Dipling**

Werk GmbH  
Königsberger Straße 21  
35410 Frankfurt Hungen  
Niemcy

T +49 6402 52 58 0  
E [dipling@dipling.de](mailto:dipling@dipling.de)  
W [dipling.de](http://dipling.de)

**Fural**

Systeme in Metall GmbH Sp. z o.o.  
Oddział w Polsce  
ul. Krakowska 25  
43-190 Mikołów  
Polska

T +48 32 797 70 64  
E [polska@fural.com](mailto:polska@fural.com)  
W [fural.com](http://fural.com)

**Fural**

Systeme in Metall GmbH  
Büro BeNeLux  
Corluytstraat 5 GLV  
2160 Wommelgem  
Belgia

T +32 3 808 53 20  
E [benelux-france@fural.com](mailto:benelux-france@fural.com)  
W [fural.com](http://fural.com)

**Fural**

Bohemia s.r.o.  
Průmyslová II/985  
383 01 Prachatice  
Republika Czeska

T +420 388 302 640  
E [info@fural.cz](mailto:info@fural.cz)  
W [fural.com](http://fural.com)

Dystrybucja

**Zakłady produkcyjne**

AT Gmunden  
CH Büron  
DE Frankfurt Hungen  
CZ Prachatice

**Filie**

AT Gmunden  
CH Büron  
DE Frankfurt Hungen  
BE Wommelgem  
PL Mikołów  
CZ Prachatice

